

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 45 (1927)
Heft: 112

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 21.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Samstag, 14. Mai
1927

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Samedi, 14 mai
1927

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLV. Jahrgang — XLV^{me} année

Paraît journellement
dimanches et jours de fête exceptés

Beilagen

Mitteilungen und Dokumente • Wirtschaftsberichte

Suppléments

Communications et documents • Rapports économiques

Supplementi

Comunicazioni e documenti • Rapporti economici

N° 112

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnements: Schweizer Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich
Fr. 6.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Anzeigen-Regel Publicitas A.G.
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

Redaktion et Administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnements: Suisse: un an fr. 24.30, un semestre fr. 12.30, un trimestre
fr. 6.30 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux
règles postales — Prix du numéro 15 cts. — Règle des annonces: Publi-
citas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N° 112

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse — Nachlassverträge — Faillites — Concordats — Fallimenti —
Concordats — Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio —
Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux — Registro dei beni matri-
moniali — Fabrik- und Handelsmarken — Marques de fabrique et de commerce —
Marche di fabbrica e di commercio — Société Anonyme des Etablissements Pierre Roch,
siège à Paris — Bilanzen von Versicherungsgesellschaften — Bilans de compagnies
d'assurances — Bilanci di società d'assicurazione

Mitteilungen — Communications

Beitritte zum Postscheck- und Giroverkehr — Adhésions aux service des chèques
et virements postaux

Wirtschaftsberichte Nr. 10

Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(V. B. G. v. 23. April 1920, Art. 123 n. 29.)
(B. G. 231 n. 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und
alle Personen, die auf in Händen einer
Gemeinschuldners befindliche Vermögens-
stücke Anspruch machen, werden ange-
fordert, binnen der Eingabefrist ihre
Forderungen oder Ansprüche mit Ein-
legung der Beweismittel (Schuldscheine,
Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich
beglaubigter Abschrift dem betreffenden
Konkursamt einzuzeigen.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche
unter dem früheren kantonalen Recht eine
Eintragung in die öffentlichen Bücher ent-
standen und noch nicht eingetragen sind,
werden angefordert, diese Rechte unter
Einlegung allfälliger Beweismittel in Ori-
ginal oder amtlich beglaubigter Abschrift
binnen 20 Tagen beim Konkursamt ein-
zugeben. Die nicht angemeldeten Dienst-
barkeiten können gegenüber einem gut-
gläubigen Erwerber des belasteten Grund-
stückes nicht mehr geltend gemacht werden,
soweit es sich nicht um Rechte handelt,
die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne
Eintragung in das Grundbuch dinglich
wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der
Gemeinschuldner sich binnen der Eingabe-
frist als solche anzumelden bei Straffolgen
im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als
Pfandgläubiger oder aus andern Gründen
besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein
Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem
Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei
Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle
ungerechtfertigter Unterlassung erlischt
jedem das Vorzugsrecht.

Die Inhaber von Pfandtiteln auf der
Liegenschaft des Gemeinschuldners haben
sie innerhalb der gleichen Frist dem Kon-
kursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können
auch Mitschuldner und Bürgen des Gemein-
schuldners sowie Gewährspflichtige be-
wohnen.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (1309)
Gemeinschuldner: Spengler, Ernst, Höhweg 14 c, Bern.
Datum der Eröffnung: 29. März 1927.
Summarisches Verfahren.
Eingabefrist: 3. Juni 1927.

Kt. Bern Konkursamt Konolfingen in Schlosswil (1310)
Gemeinschuldner: Affolter, Ernst Alfred, Tuch-, Mercerie- und
Kolonialwaren, in Münsingen.
Datum der Konkurseröffnung: 27. April 1927.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 20. Mai 1927, nachmittags
9 Uhr, in der Wirtschaft in Schlosswil.
Eingabefrist: Bis 17. Juni 1927.

Die im vorausgegangenen Nachlassverfahren angemeldeten Rechtsan-
sprüche werden von Amtes wegen in das Konkursverzeichnis aufgenommen.

Kt. St. Gallen Konkursamt Unterloggenburg in Flawil (1311)
Gemeinschuldner: Lehmann-Ackermann, Ernst, Delikatessen-
handlung und Kolonialwaren, von Langnau (Bern), in Flawil.
Datum der Konkurseröffnung: 28. April 1927.
Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 18. Mai 1927, nachmittags
1½ Uhr, im «Steinbock», in Flawil.
Eingabefrist für Forderungen: Bis 14. Juni 1927.

(L. P. 231 et 232.)
(O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Les créanciers des faillites et ceux qui
ont des revendications à exercer, sont
invités à produire, dans le délai fixé pour
les productions, leurs créances ou revendi-
cations à l'office et à lui remettre leurs
moyens de preuve (titres, extraits de livres,
etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous
l'empire de l'ancien droit cantonal sans
inscription aux registres publics et non
encore inscrites, sont invités à produire
leurs droits à l'office des faillites dans les
20 jours, en joignant à cette production
les moyens de preuve qu'ils possèdent en
original ou en copie certifiée conforme.
Les servitudes qui n'auront pas été an-
noncées ne seront pas opposables à un
acquéreur de bonne foi de l'immeuble
prévu, à moins qu'il ne s'agisse de droits
qui, d'après le C.C.S. également, produisent
des effets de nature réelle en l'absence
d'inscription au registre foncier.

Les détenteurs du failli sont tenus de
s'annoncer sous les peines de droits dans
le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli,
en qualité de créanciers gagistes ou à quel-
que titre que ce soit, sont tenus de les
mettre à la disposition de l'office dans le
délai fixé pour les productions, tous droits
réservés; faute de quoi, ils rencontreront
les peines prévues par la loi et seront déchu-
s de leur droit de préférence, sans excuse
suffisante.

Les porteurs de titre: garants par
une hypothèque sur les biens du failli
sont tenus de remettre leurs titres à
l'Office dans le même délai.

Les codétenteurs cantons et autres
garants du failli ont le droit d'assister
aux assemblées de créanciers.

Eingabefrist für Dienstbarkeiten: Bis 4. Juni 1927, betreffend nachstehende
Liegenschaft des Gemeinschuldners:

1. Ein Wohnhaus mit Laden Nr. 1085, assekuriert zu Fr. 32,000;
2. Ein Magazin Nr. 1086, assekuriert zu Fr. 4400;
3. Ein Magazin mit Waschküche Nr. 1087, assekuriert zu Fr. 5000;
4. Ein Gartenhaus Nr. 1088, assekuriert zu Fr. 400;
5. 18 x 37 m² Gebäudeflächen, Hof und Garten, im Kirchhof-Flawil ge-
legen.

Bezüglich der Grenzen und Dienstbarkeiten wird auf den Liegenschafts-
beschrieb verwiesen, welcher beim Konkursamt zur Einsicht aufliegt.

Kt. Graubünden Vize-Konkursamt Oberengadin in Zuoz (1312)
Gemeinschuldnerin: Frau Caprez, Dora, Hotel Rossatsch, Pontresina.
Datum der Konkurseröffnung: 2. Mai 1927.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 23. Mai 1927, nachmittags
3¼ Uhr, im Gemeindehaus, in Samaden.
Eingabefrist: Bis und mit 13. Juni 1927.

Kt. Aargau Konkursamt Zofingen (1313)
Gemeinschuldner: Baltisberger-Moor, Johann Jb's., mech.
Zimmerei, Schreinerei und Chaletfabrik, von und in Vordemwald, geb. 1870.
Datum der Konkurseröffnung: 7. Mai 1927.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 23. Mai 1927, nachmittags
2 Uhr, im Gerichtssaal Zofingen.
Eingabefrist: Bis 14. Juni 1927.

Ct. de Vaud Office des faillites de Payerne (1351)
Failli: Joyet, Edouard-Jules, fabricant de bois de socques, Rue
de la Gare, 12, à Payerne.
Date du prononcé: 26 avril 1927.
Faillite sommaire article 231 L. P.
Délai pour les productions: 3 juin 1927.

Ct. de Vaud Arrondissement de Vevey (1314)
Failli: Zambelli, Jean-Baptiste, gypsier-peintre, à Vevey.
Date du prononcé: 3 mai 1927.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 23 mai 1927, à 16 heures,
en Maison de Ville, à Vevey.
Délai pour les productions: 14 juin 1927.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B. G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte
Kollokationsplan erwacht in Rechtskraft,
falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem
Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié,
passe en force, s'il n'est attaqué dans les
dix jours par une action intentée devant
le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. 249, 250 e 251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel
termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato
il fallimento.

Kt. Zürich Konkursamt Wädenswil (1315)
Gemeinschuldner: Bäumler, Max, Sägenfabrikant, in Richterswil.
Anfechtungsfrist: Bis zum 24. Mai 1927.
Innert der gleichen Frist sind Beschwerden über die Zuteilung der Kom-
petenzstücke bei der Aufsichtsbehörde anzubringen.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (1352)
Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft R. Bachofner & Cie.,
Papeterie und Lederwaren en gros, Löwenstrasse 61, in Zürich 1.
Anfechtungsfrist: Bis zum 24. Mai 1927.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (1316)
Gemeinschuldnerin: Widmann, Elisabeth, Blumenbinderin, Spi-
talgasse 4, Bern.
Anfechtungsfrist: 24. Mai 1927.

Kt. Bern Konkursamt Thun (1317)
Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft R. Buchschacher's Erben,
Auto-Garage, in Thun.
Anfechtungsfrist: Bis und mit dem 24. Mai 1927.

Ct. de Berne District de Delémont (1318)
Failli: Citherlet, Charles, ci-devant notaire, à Delémont.
Délai pour intenter l'action en opposition: 24 mai 1927.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (1319)
Gemeinschuldner: Lotténbach, Carl, Tapezierer, Löwenstrasse 2,
Luzern.
Anfechtungsfrist: Bis 24. Mai 1927.

Gleichzeitig mit dem Kollokationsplan liegen auch das Protokoll über
die Eigentumsansprüche und das Konkursinventar zur Einsicht auf und sind
allfälligen Begehren um Abtretung von Massarechten gemäss Art. 260 Sch.
K. G. bzw. Beschwerden betreffend Zuteilung von Kompetenzstücken (Art. 92
Betriebsgesetz) binnen der Anfechtungsfrist des Kollokationsplanes gel-
tend zu machen.

Kt. Solothurn *Konkursamt Olten-Gösgen* (1320)
Gemeinschuldner: Parolini, Alphons, Coiffeur und Bijouteriegeschäft, in Olten.
Anfechtungsfrist: Bis und mit dem 24. Mai 1927.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (1353)
Gemeinschuldner: Finckh & Cie., Basel.
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

Kt. St. Gallen *Konkursamt Unterloggenburg in Flawil* (1321/50)
Gemeinschuldner:
Neuweiler, Otto, Hoch- und Tiefbauunternehmungen, Uzwil.
Zwicky, Karl, Bäcker, Ebnet, Bunnadem.
Aulage- und Anfechtungsfrist: Vom 15. bis und mit 24. Mai 1927.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Mendrisio* (1367)
(Fallimento n° 200.)
Fallimento: Albisetti, Innocente, in Balerna.
Data del nuovo deposito: 14 maggio 1927.
Termine per le opposizioni: Entro 10 giorni ed a sensi art. 250.
(Si iscrivono nella classe «crediti ipotecari» i seguenti crediti: di fr. 1475.45 a favore Eligio Albisetti, fu Enrico, fr. 690 a favore Eredi fu Arnoldo Albisetti e Flora Odoni).

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (1354/5)
Faillite:
Del Perugia, Louis, épicerie et primeurs, Place du Marché 15, Carouge.
Bournoud, Albert-Louis, ferblantier, Rue de la Muse 2.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

En ce qui concerne la faillite Bournoud, sont également déposés l'inventaire, contenant la distraction des objets de stricte nécessité et l'état des revendications. Les recours et demandes de cession de droits, doivent être formulés dans les dix jours de cette publication.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation
(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.
La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich *Konkursamt Zürich (Altstadt)* (1322)
Gemeinschuldnerin: Frau Guggenbühl-Wytenbach, Berta, gewesene Pensionshalterin, wohnhaft in Zürich 1, Löwenstrasse 64.
Datum der Konkurseröffnung: 4. Mai 1927.
Datum der Einstellungsverfügung: 9. Mai 1927.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 24. Mai a. c. die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben innert der gleichen Frist einen Barvorschuss von Fr. 600 leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Kt. Zürich *Konkursamt Aussersihl-Zürich* (1323)
Gemeinschuldner: Orribile, Arturo, geb. 1886, von Neapel, Fabrikation von Schildplattwaren aller Art und Handel in Zelluloidwaren en gros, wohnhaft in Zürich 4, Schöneggstrasse 5.
Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 4. Mai 1927.
Datum der Einstellung mit Verfügung des nämlichen Richters: 10. Mai 1927 mangels Aktiven.
Eingabefrist: Bis zum 24. Mai 1927.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (1356)
Faillite: Delle Berry, Simone, ex-négociante en tabacs, Croix d'Or 1, Genève-Ville, actuellement domiciliée Rue de Savoie 4.
Date de l'ouverture de la faillite par le Tribunal de première instance: 8 mai 1927.
Date de la suspension par décision du juge de la faillite: 12 mai 1927, ensuite de constatation de défaut d'actif.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 mai 1927, la continuation de la liquidation, en faisant l'avance de frais nécessaire en 250 francs la faillite sera clôturée.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final
(B.-G. 263.) (L. P. 263.)

Kt. Bern *Konkursamt Obersimmental in Blankenburg* (1324)
Im Nachlasskonkursverfahren gegen Tschanz, Rud., sel., gewesener Sägereibesitzer an der Garstatt, Boltigen, liegt die Verteilungsliste und Schlussrechnung vom 18. bis 23. Mai 1927 zur Einsicht und Anfechtung auf.

Kt. Solothurn *Konkursamt Lebern. Filiale Grenchen-Bettlach* (1325)
Gemeinschuldner: Bloch, Jakob, Eisenhandlung, Grenchen.
Zehn Tage nach dieser Bekanntmachung wird das Konkursamt zur Verteilung schreiten.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich *Konkursamt Aussersihl-Zürich* (1326)
Gemeinschuldnerin: Firma Aiglon A. G., Fabrikation von und Handel in Gänseleberprodukten und Delikatessen-Konserven, in Zürich 4, Badenerstrasse 125.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 10. Mai 1927.

Kt. Zürich *Konkursamt Hottingen-Zürich* (1327)
Gemeinschuldner: Bombelli, Rudolf, Kaufmann, wohnhaft Wartstrasse 11, in Zürich 7.
Datum des Schlusses durch konkursrichterliche Verfügung: 10. Mai 1927.

Kt. Bern *Konkursamt Konolfingen in Schlosswil* (1328)
Gemeinschuldnerin: Landwirtschaftliche Genossenschaft Walkringen.
Datum des Schlusses: 26. April 1927.

Kt. Solothurn *Konkursamt Solothurn* (1329)
Gemeinschuldner: Stampfli-Wolf, Simon, Hafnermeister, von und in Solothurn.
Datum des Schlusses: 10. Mai 1927.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (1330)
Gemeinschuldner: Läubli-Schorr, Johann-Heinrich, Basel.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 10. Mai 1927.

Ct. de Vaud *Office des faillites de la Vallée* (1357)
Faillite: Société anonyme Simond, Jules, commerce de bois, à l'Abbaye.
Date de la clôture: 13 mai 1927.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites de la Chaux-de-Fonds* (1358)
Faillite: Constant, Joseph, Montres Trésor, fils de Lebmann et de Julie née Lévy, né le 5 juillet 1858, originaire de la Chaux-de-Fonds, fabricant d'horlogerie, domicilié à la Chaux-de-Fonds, Rue du Parc n° 110.
Date du jugement prononçant la clôture de la faillite: 6 mai 1927.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (1359)
Faillite: Succession répudiée de Furet, Jean-Louis, q. v., fabricant de médailles, Rue de l'Arquebuse 8, domicilié Quai des Bergues 29.
Date de la clôture: 12 mai 1927.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Ct. de Berne *Office des faillites du district de Porrentruy* (1331-34)
Vente d'immeubles — 2^{me} enchère.

Le mardi, 14 juin 1927, dès les 2 h. après-midi, à l'auberge Cramatte à la gare à Bonfol, il sera procédé à la vente définitive des immeubles suivants dépendants de la faillite du Chapuis, Pierre, marchand de bois, à Bonfol, savoir:

Ban de Bonfol:

A 135 ^{II} pré du moulin, habitation	est.
	au cad. fr. 25,380.—
ass. ais. talus 7 a 93	> 800.—
pré 8 a 44	> 250.—
Totaux 16 a 37	fr. 26,430.—

non adjugés à la 1^{re} enchère.

Date du dépôt du cahier des charges à l'office: Le 3 juin 1927.

Vente d'immeubles avec fruiterie — 2^{me} enchère.

Le vendredi, 17 juin 1927, dès les 2 heures après-midi, au Café Sassy, à Porrentruy, il sera procédé à la vente aux enchères publiques définitives des immeubles suivants dépendants de la faillite de Büttiker, Olivier, fruitier, à Porrentruy, savoir:

Ban de Porrentruy:

A 925 ^I Avenue de Lorette, habitation buanderie, garage	fr. 26,100.—
ass. ais. jardin 5 a 49 c.	> 2460.—
A 116 ^I Grand Rue, habitation avec magasin	> 49,000.—
assise, cour 2 a 03	> 3240.—
Totaux 7 a 52	fr. 80,800.—

non adjugés à la 1^{re} enchère.

Date du dépôt du cahier des charges à l'office: Le 4 juin 1927.

Immédiatement après la vente des immeubles, il sera vendu séparément et à tout prix, le matériel suivant en parfait état:

1 centrifuge Alfa Laval neuve avec renvoi et courroie, 1 baratte Victoria et courroie, 1 malaxeuse avec courroie, 1 table de fromagerie, 1 chaudière en cuivre de 250 lit. (moderne), 1 boyler spécial électrique de 200 litres, 1 moteur électrique 1 HP avec courroie, installation cpl. et transmission avec 8 paliers, 6 bouilles à lait, 1 bascule de 100 kg, 1 chariot sur 4 roues, une charrette, formes à fromage, outillage de fruiterie.

Vente d'immeubles avec commerce de vins en gros — 2^{me} enchère.

Le samedi, 18 juin 1927, dès les 11 heures du matin, à l'Hôtel du Bouf, à St-Ursanne, il sera procédé à la vente aux enchères publiques définitive des immeubles suivants dépendants de la faillite Maillard, Camille, marchand de vins, à St-Ursanne, savoir:

I. Ban de St-Ursanne:

N° 11 La Grand'rue, habitation, grange, écuries, remises	fr. 56,000.—
assise, cour 8 a 29 c.	> 1080.—
N° 230 La Gindrée, champ	5 a 51 c > 30.—
Totaux 13 a 80 c	fr. 57,110.—

II. séparément le matériel considéré comme immeubles par destination savoir:

22 foudres d'une contenance d'environ 44,000 litres, environ 400 à 450 fûts vides, chantiers, une voiture-camion de march. de vins, une charrette avec brancards, matériel de cave.

Non adjugés faut d'offre à la 1^{re} enchère.

Date du dépôt du cahier des charges à l'office: Le 7 juin 1927.

Vente d'immeuble «Usine Electrolyse», Cornol.

Le mardi, 21 juin 1927, dès les 2 1/2 heures après-midi, à l'Auberge de l'Union des peuples, à Cornol, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles suivantes dépendants de la faillite de Bourquin, Emile, négociant, à Porrentruy, savoir:

I. Ban de Cornol:

N° 702 Gécäl Devers Alle pré	1 a 52 c	fr. 70.—
N° 703 ^I > > > atél. mécan.		> 12,000.—
> > > serr. forge		> 17,200.—
> > > hab. bureau		> 5,600.—
> > > sablerie		> 16,500.—
> > > remise		> 3,400.—
> > > sablerie		> 4,500.—
> > > magasin		> 10,800.—
> > > ass. ais.	52 a 54	> 2,620.—
> > > cours d'eau	1 a 08	> 1,000.—
Totaux 55 a 14 c		fr. 73,690.—

II. Le matériel d'exploitation notamment:

1 tour parallèle et acc. 1 raboteuse et acc. cbassis, 1 tour à bols et outils, 2 machines à percer, transmissions, renvois, poulies avec 18 courroies, 1 meule d'ameri, 3 bascules, forge, fournaise, enclume, 1 broyeur avec meules verticales, renvoi et courroies, 1 meule horizontale, 1 moteur monophasé 2 HP, 1 moteur triphasé 6 HP avec dynamo, un poste autogène, 1 sole circulaire, 4 étaux-outils, chariot d'étuve, 2 cries, ventilateur, fourneaux, un laboratoire comprenant: microscope, creusets, coupelles, machine à vide,

appareils électriques avec tableau, fours électriques, instruments divers, avec produits chimiques; 1 machine à écrire, 1 presse à copier, téléphone privé, coffre-fort, meubles de bureaux, etc., estimé en bloc fr. 7000.

Date du dépôt du cahier des charges à l'office: Le 9 juin 1927.

Kt. Basel-Stadt *Beireibungsamt Basel-Stadt* (1360)
Grundstückversteigerung.
II. Gant.

Donnerstag, den 16. Juni 1927, vormittags 11 Uhr, werden im Gerichtsgebäude, Bäumleingasse 3, I. Stock, im Zivilgerichtssaal, infolge Grundpfandbetreibung gerichtlich versteigert die den Ehegatten Neidecker, Karl und Krescentia geb. Sauter, von Basel, gehörenden Grundstücksektion IX B:

a) Parzelle 464, haltend 2 a 89,5 m² mit Wohngebäude Hochbergerstrasse 47 (Brandschätzung Fr. 39,000).

Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 37,790.

Vor dem Zuschlag sind Fr. 800 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

b) Parzelle 465, haltend 2 a 46 m² mit Wohngebäude Hochbergerstrasse 49 (Brandschätzung Fr. 39,000).

Die amtliche Schätzung des Grundstückes beträgt Fr. 37,420.

Vor dem Zuschlag sind Fr. 800 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obgenannten Behörde (Liegenschaftsverwaltung) zur Einsicht auf. An der I. Gant erfolgte kein Angebot.

Kt. St. Gallen *Konkursamt Unterreithal in St. Margrethen* (1335)
Konkursrechtliche Liegenschaftsgant.
Erste und einzige Steigerung.

Gemeinschuldner: Ritz, Jakob, Töpferei, Hafnerei und Handlung, in Berneck.

Ganttag: Mittwoch, den 15. Juni 1927, nachmittags 3 1/4 Uhr.

Gantlokal: Gasthaus zur «Bierbrauerei», in Berneck.

Auflage der Steigerungsbedingungen: Ab 1. Juni 1927.

Grundpfand:

1. Heimwesen im Wäseli, Gemeinde Berneck, Plan 8 Nrn. 509, 510 u. 511, bestehend in dem unter Nr. 594 für Fr. 16,000 assek. Wohnhaus mit Hafnerei, der unter Nr. 595 für Fr. 3500 assek. angebaute Werkstatt mit Magazin, der unter Nr. 596 für Fr. 12,500 assek. Brennerei, dem unter Nr. 593 für Fr. 700 assek. Remise samt Hofstatt, Garten und Baumert mit 1629 m² Flächenmass.

Zugehör: laut dem beim Konkursamt Unterreithal aufliegenden Verzeichnis.

2. Ein Stück Wies- und Obstwachs in der Lehnwiese, Gemeinde Berneck, Plan 3 Nr. 219 mit 2144 m² Flächenmass.

Schätzung der Objekte Ziffern 1. und 2: Fr. 30,000.

Im übrigen wird auf Art. 257—259 Sch. K. G. und Art. 71 ff. K. V. sowie Art. 130 ff. V. V. G. verwiesen.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites du Locle* (1336)
Vente d'immeuble. — Première enchère.

Failli: Comes, Emile, fabrique des produits d'entretien et de finissage pour la chaussure Nil, aux Ponts-de-Martel.

Jour, heure et lieu de la vente: Jeudi, 16 juin 1927, à 14 heures, à l'hôtel des services judiciaires, au Locle.

Désignation de l'immeuble à vendre.

Cadastré des Ponts-de-Martel.

Article 1334, plan folio 25, nos 59, 60, Le Crétet, bâtiment et dépendances de 889 mètres carrés.

Assurance du bâtiment fr. 13,000 plus 50 % assurance supplémentaire.

Montant de l'estimation cadastrale: fr. 9000.—

Montant de l'estimation officielle: fr. 5000.—

Un extrait du registre foncier est déposé à l'office susnommé, à la disposition des intéressés.

Les conditions de la vente, qui aura lieu conformément à la L. P., seront déposées à l'office susnommé, à la disposition des intéressés, dix jours avant celui de l'enchère.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria pel concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti

(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E' indetta un' adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Kt. Zürich *Konkurskreis Stäfa* (1361)
Schuldner: Pfenninger-Viehoff, Johann, Landwirt und Weinhandler, Mutzmalen, Stäfa.

Datum der Bewilligung der Stundung mit Beschluss des Bezirksgerichts Meilen: 5. Mai 1927.

Sachwalter: Edw. Hirzel, Rechtsanwalt, Meilen.

Eingabefrist: Bis zum 7. Juni 1927 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Montag, den 20. Juni 1927, nachmittags 4 Uhr, im Gasthof zum «Rössli» in Stäfa.

Die Akten können vom 10. Juni 1927 an im Bureau des Sachwalters in der Seehalde Meilen eingesehen werden.

Kt. Bern *Konkurskreis Bern-Land* (1252*)

Schuldner: Kommanditgesellschaft G. Kräuchi & Cie., Bandfabrik in Gümli bei Bern, und G. Kräuchi als unbeschränkt haftender Gesellschafter dieser Firma, wohnhaft in Bern.

Datum der Bewilligung durch den Gerichtspräsidenten II von Bern: 27. April 1927.

Sachwalter: Rudolf Hügli, Notar, in Bern, Marktgasse Nr. 15.

Eingabefrist Bis und mit 31. Mai 1927.

Gläubigerversammlung: 10. Juni 1927, nachmittags 2 1/4 Uhr, im ersten Stock des Restaurant Bernerstube, Marktgasse Nr. 15, in Bern.

Frist zur Einsicht der Akten: 31. Mai bis 10. Juni 1927.

Kt. Solothurn *Konkursamt Lebern. Filiale Grenchen-Bettlach* (1337)

Schuldnerin: Surmoulage S. A., Grenchen, Spezialfabrik für Rechappage und Reparaturen von Pneumatiks.

Datum der Bewilligung der Stundung: 4. Mai 1927.

Sachwalter: Konkursamt Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach, in Grenchen.

Eingabefrist: Bis und mit 2. Juni 1927.

Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 15. Juni 1927, nachmittags 2 1/4 Uhr, im Restaurant «Bären», in Grenchen.

Kt. Aargau *Bezirksgericht Aarau* (1362)
Dem Wasser, Arnold, Bäcker, Gränichen, hat das Bezirksgericht Aarau am 11. Mai 1927 eine Nachlassstundung von zwei Monaten, d. h. bis 11. Juli 1927, gewährt. Sachwalter: Arnold Widmer, Notar, in Suhr.

Kt. Thurgau *Bezirksgerichtskanzlei Frauenfeld* (1338)

Durch Schlussnahme des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 9. Mai 1927 wurde dem Schuldner Aeschbacher, Hermann, Pferdehändler, in Frauenfeld, eine Nachlassstundung von 2 Monaten bewilligt und als Sachwalter ernannt: Friedensrichter Diener in Frauenfeld.

Ct. del Ticino *Distretto di Locarno* (1339)

Debitore: Stadlin, Arturo, Locarno.

Data del decreto: 28 aprile 1927.

Commissario della moratoria: James Turri, Ufficiale escussore, Locarno. Termine per la notifica dei crediti: 3 giugno 1927, colla comminatoria che la mancata notifica di credito, esclude dal diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Adunanza dei creditori: 14 giugno 1927, alle ore 2 1/4 pom., nella sala delle adunanze dell'Ufficio Esecuzione e Fallimenti di Locarno.

Deposito degli atti: 4 giugno 1927, presso il commissario della moratoria.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire (B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Ct. de Berne *District de Bienne* (1340)

Le sursis concordataire accordé à la maison Marc Mathy S. A., Mata Watch Ltd., à Bienne, a été prolongé de deux mois.

L'assemblée des créanciers est renvoyée au samedi 16 juillet 1927, à 10 heures du matin, à la Préfecture.

Les pièces sont à disposition des créanciers au bureau du commissaire, 10 jours avant l'assemblée.

Bienne, le 10 mai 1927.

Le commissaire: W. Louys, 111, Fbg. du Lac.

Kt. Bern *Konkurskreis Interlaken* (1341)

Die dem Schärz-Hübggen, Hans, Hotelier zum Strandbad Hôtel du Lac, in Därligen, unterm 7. Februar 1927 erteilte Nachlassstundung von 2 Monaten ist durch Verfügungen des Gerichtspräsidenten von Interlaken vom 5. April und 7. Mai 1927 bis zum 7. Juni 1927 verlängert worden.

Interlaken, den 11. Mai 1927. Der Sachwalter: E. Berta, Notar.

Ct. de Vaud *District d'Yverdon* (1342)

Dans son audience du 7 mai 1927, le président du tribunal d'Yverdon a prolongé d'un mois le sursis concordataire accordé le 23 mars 1927 à Kaempf, Ernest, Café du Casino, à Yverdon.

L'assemblée des créanciers est renvoyée au jeudi 23 juin 1927, à 2 heures de l'après-midi, à l'Hôtel de Ville à Yverdon.

Les pièces seront à la disposition des créanciers dès le 13 juin 1927 au bureau du commissaire, Rue du Casino à Yverdon.

Yverdon, le 11 mai 1927.

Le commissaire au sursis: E. Meylan.

Verhandlung über den Nachlassvertrag

(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Hinwil* (1345)

Schuldnerin: Firma Hug & Hartl, Kollektivgesellschaft im Konkurse, Möbel- und Teppichgeschäft, in Rüti.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Donnerstag, den 19. Mai 1927, nachmittags 2 Uhr, vor dem Bezirksgericht Hinwil als erstinstanzlicher Nachlassbehörde im Gerichtsgebäude in Hinwil.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung* (1343/4)

Schuldnerin: Frau Schärff, Erna, Handel in Zigaretten, Zigarren und Tabaken en gros, Zentralstrasse 37, in Zürich 3.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Freitag, den 27. Mai 1927, nachmittags 4 Uhr, vor Bezirksgericht Zürich 3. Abteilung, Bezirksgebäude Badenerstrasse, Sitzungszimmer 140.

Schuldner: Bader, Julius, Reisender, Clausiusstrasse 58, in Zürich 6.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch, den 1. Juni 1927, vormittags 11 Uhr, vor Bezirksgericht Zürich 3. Abteilung, Bezirksgebäude Badenerstrasse, Sitzungszimmer 140.

Kt. Bern *Richteramt II von Bern* (1346)

Schuldner: Liechti, Hans, Schreinermeister, Holligenstr. 92, Bern.

Verhandlungstermin: Donnerstag, den 2. Juni 1927, vormittags 8 1/4 Uhr, vor Richteramt II Bern, Zimmer 39, im Amthause.

Kt. Luzern *Amtsgerichtspräsident von Hochdorf als ersinstanzliche Nachlassbehörde* (1364/5)

Schuldner: Rogger, Paul, Landwirt, Kleinwangen (Hohenrain).
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Donnerstag, den 19. Mai 1927, 9½ Uhr, Rathaus, Hochdorf, Sitzungssaal des Amtsgerichts.

Schuldner: Barmet, Anton, mechanische Werkstätte, Waldbrücke, Eschenbach.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Donnerstag, den 19. Mai 1927, 15¼ Uhr, im Gasthaus zum Löwen in Eschenbach.

Kt. St. Gallen *Bezirksgericht Untertoggenburg in Flawil* (1347)

Schuldnerin: A. Zuberbühler & Co., elektromechanische Werkstätte und Gasapparatebau, Flawil.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Donnerstag, den 2. Juni 1927, vormittags 10 Uhr, vor Bezirksgericht Untertoggenburg in Flawil, Gemeindehaus I.

Ct. de Genève *Tribunal de première instance de Genève* (1366)

Débitur: Wiehr, Erich, commeree de fourrures, Passage des Lions n. 7.

Jour, heure et lieu de l'audience: Samedi 21 mai 1927, à 9 heures, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2^e cour, 1^{er} étage, salle A.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(L. G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich 3. Abteilung* (1348)

Die I. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat durch Beschluss vom 27. April 1927 den von der Kommanditgesellschaft R. Moser & Cie., Generalvertretung der Schreibmaschine Demountable, Seidengasse 8, in Zürich 1, ihren Gläubigern proponierten Nachlassvertrag auf der Basis von 20 %, zahlbar 10 % innerhalb Monatsfrist und die restlichen 10 % innerhalb dreier Monate nach gerichtlicher Bestätigung des Nachlassvertrages, genehmigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger für verbindlich erklärt.

Kt. Graubünden *Konkurskreis Chur* (1349)

Schuldner: Beck, Franz Josef, Baugeschäft, Chur.
Datum der Bestätigung durch den Kreisgerichtsausschuss Chur: 28. April 1927. Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.

Verwertung des Nachlassvertrages — Rejet du concordat
B.-G. 308 und 309.) (L. P. 308 et 309.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung* (1363)

Das Bezirksgericht Zürich 3. Abteilung hat durch Beschluss vom 22. April 1927 den von Worod, Max, Tabak- und Zigarettfabrik, Zeughausstrasse Nr. 11, in Zürich 4, seinen Gläubigern proponierten Nachlassvertrag auf der Basis von 30 % verworfen. Der Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna
Bureau Bern

1927. 11. Mai. Die Generalversammlung des Vereins *Berufsberatung & Lehrlingsfürsorge* in Bern (S. H. A. B. Nr. 187 vom 20. Juli 1920, Seite 1446), hat unterm 29. Dezember 1924 an Stelle des Notar Walter Wehrli als Kassier gewählt: Otto Keller, von Schlosswil, Notar, in Bern, Bahnhofplatz Nr. 3, Präsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Das Domizil des Vereins befindet sich Amthausgasse Nr. 4 in Bern.

11. Mai. Die Vereinigte Schützengesellschaft der Stadt Bern, in Bern (S. H. A. B. Nr. 268 vom 15. November 1923, Seite 2142 und dortige Verweisungen), hat in der ordentlichen Delegiertenversammlung vom 8. April 1927 den Vorstand neu bestellt. Die bisherigen Mitglieder: Gottfried Rohrer-Badertscher, Karl Gysin, August Engel, Emil Gammeter treten aus dem Vorstand aus und sind ihre Unterschriften erloschen. Es wurden gewählt: Präsident: Friedrich Dätwyler, Kaufmann, von Vordemwald bei Zofingen; Vizepräsident: Walter Hummel, Kaufmann, von Zollikofen; 1. Sekretär: Walter Tschudi, Kaufmann, von Glarus; 2. Sekretär: Friedrich Hauser, Angestellter, von Schüpfen; Kassier: Simon Bähler, Postbeamter, von Wattenwil, bisher; alle in Bern. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens des obgenannten Vereins führen je zu zweien kollektiv der Präsident und Sekretär oder deren Stellvertreter: der Vizepräsident, der 2. Sekretär und der bisherige Kassier. Domizil: Schwarzenburgstrasse 14 b.

Gasthof. — 11. Mai. Die Firma P. Wyss, Betrieb des Gasthof und Pension zur Krone, in Muri (S. H. A. B. Nr. 169 vom 20. April 1905, Seite 873), ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

Liegenschaftsvermittlung usw. — 11. Mai. Die Firma Gempeler, Liegenschaften- und Stellenvermittlungsbureau, Herausgabe des Fachorgans «Schweizer Liegenschaftsmarkt & Stellenanzeiger», in Bern (S. H. A. B. Nr. 168 vom 3. Juli 1925, Seite 1268), hat die Stellenvermittlung aufgegeben. Das Domizil befindet sich nunmehr Spitalgasse 9.

11. Mai. Die Firma Glas-Firmen-Institut Bern, G. Armonet, Anfertigung von Glasschildern usw., in Bern (S. H. A. B. Nr. 206 vom 2. September 1916, Seite 1355), ist infolge Sitzverlegung nach Kehrsatz in Bern erloschen.

12. Mai. Die unter dem Namen Verein der Spenglermeister der Stadt Bern eingetragene Genossenschaft, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 89 vom 17. Februar 1915, Seite 195 und dortige Verweisungen), hat sich durch Beschluss der Hauptversammlung vom 17. und 22. Februar 1927 umgewandelt in einen Verein gemäss Art. 60–79 Z. G. B. Die Genossenschaft als solche ist damit aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt, indem Passiven zurzeit nicht vorhanden und die Aktiven dem Verein «Spenglermeisterverband der Stadt Bern» übertragen worden sind.

12. Mai. Die Maschinenfabrik Winkler, Fallert & Co. Aktiengesellschaft (Fabrique de machines Winkler, Fallert & Co. Société anonyme) (Fabbrica di macchine Winkler, Fallert & Co., Società anonima) (Engineering Works Winkler, Fallert & Co. incorporated), mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 64 vom 17. März 1927, Seite 488 und dortige Verweisungen), hat zu Prokuristen ernannt: Josef Zimmermann, von Vitznau, Chefbuchhalter; Robert Zahner, von Schönlis (St. Gallen), Betriebsleiter, und Karl Schäfflein, deutscher Staatsangehöriger, Chef der Stereotypabteilung; alle in Bern. Dieselben zeichnen als Prokuristen zu zweien kollektiv unter sich oder mit einem andern Zeichnungsberechtigten. Verwaltungsratspräsident ist nun Dr. Vogel, bisheriges Mitglied des Verwaltungsrates. Aus dem Verwaltungsrat ist infolge Demission

ausgeschieden: Ernst Müller, Ingenieur, in Bern. Seine Unterschrift ist erloschen. Ferner ist ausgetreten: Heinrich Düringer; dessen Kollektivunterschrift wird ebenfalls gelöscht.

12. Mai. Inhaber der Firma Eduard Probst, Grand Garage Central, in Bern, ist Eduard Oskar Probst, von und in Bern. Betrieb der Grand Garage Central. Handel mit Autos und sämtlichen Zubehören. Maulbeerstrasse Nrn. 6 und 8.

Buchbinderei. — 12. Mai. Inhaber der Firma Emil Leuenberger, in Bern, ist Emil Leuenberger, von Walterswil, in Bern. Buchbinderei. Bühlstrasse Nr. 25.

Berichtigung. — 12. Mai. Schweizerische Nationalbank (Banque Nationale Suisse) (Banca Nazionale Svizzera), mit Sitz in Bern. Das im S. H. A. B. Nr. 101 vom 2. Mai 1927, Seite 801 publizierte neue Mitglied des Bankausschusses heisst nicht August, sondern Dr. Albert Meyer.

Pferdehandel. — 12. Mai. Die Firma Edouard Lob Söhne, Pferdehandel, in Bern (S. H. A. B. Nr. 141 vom 16. Juni 1919, Seite 1037 und dortige Verweisung), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Lob & Brunshvig», Pferdehandlung, in Bern.

Lucien Lob, von Donatyre (Waadt), und Henri Brunshvig, von Chevroux (Waadt), beide in Bern, haben unter der Firma Lob & Brunshvig, in Bern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. April 1927 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Edouard Lob, Söhne» übernommen hat. Pferdehandlung, Murtenstrasse 46.

Bureau Burgdorf

Schuhhandlung und Schuhmacherwerkstätte. — 11. Mai. Die Firma August Gammeter, Schuhhandlung und Schuhmacherwerkstätte, in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 76 vom 30. März 1918), ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

Bureau de Courtelary

Vins et bière. — 9 mai. La raison B. Gostely-Biedermann, vins et bière, à St-Imier (F.o.s. du c. n. 258 du 10 octobre 1911, page 1743), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

Décoration de cuvettes or et argent, gravure sur acier. — 9 mai. La raison Léopold Meroz, décoration de cuvettes or et argent, gravure sur acier, à St-Imier (F.o.s. du c. n. 17 du 22 janvier 1917, page 110), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Décoration de cuvettes or et argent. — 9 mai. Le chef de la maison Henri Meroz, à St-Imier, est Henri Meroz, de Sonvilier, à St-Imier. Décoration de cuvettes or et argent. 1, Place Neuve.

Luzern — Lucerne — Lucerna

Gipserei. — 1927. 9. Mai. Jean Pagani, von Ligornetto (Tessin), und Carlo Rossi, von und beide wohnhaft in Luzern, haben unter der Firma J. Pagani & C. Rossi, in Luzern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem Datum der Eintragung ins Handelsregister begonnen hat. Gipserei. Baselstrasse Nr. 18.

Schuhhandlung und Reparaturwerkstätte. — 10. Mai. Inhaber der Firma Karl Diehl, in Vitznau, ist Karl Diehl, von und in Vitznau. Schuhhandlung und Reparaturwerkstätte.

Keramische Boden- und Wandbeläge. — 10. Mai. In der Kollektivgesellschaft unter der Firma Huber & Barbey, Spezialgeschäft für keramische Boden- und Wandbeläge, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 19 vom 24. Januar 1927, Seite 126 und dortige Verweisung), ist die Einzelprokura von Xaver Steffen erloschen. Eine solche ist dagegen erteilt worden an Josef Disler, von Kriens, in Luzern.

Minatolseife, chemische Produkte. — 11. Mai. Minatolwerke A. G., Aktiengesellschaft, mit Sitz in Luzern, zum Zwecke der Fabrikation des «Minatol» und der Verwertung desselben, sowie der Verwertung von Patentartikeln aller Art (S. H. A. B. Nr. 262 vom 25. Oktober 1921, Seite 2065 und dortige Verweisung). Emil Tony ist vom Verwaltungsrat zurückgetreten und dessen Unterschrift als Delegierter damit erloschen. Dafür zeichnet das bisherige Verwaltungsratsmitglied Dr. Emil Barich, Rechtsanwalt, von Winterthur, in Wädenswil, als Delegierter die rechtsverbindliche Einzelunterschrift nebst dem Präsidenten der Gesellschaft, nämlich Jakob Bühler, Kaufmann, von Eschlikon, in Luzern. Das Geschäftslokal befindet sich Unterlachenstrasse Nr. 13.

11. Mai. Société Electrothermique de Buchs (Zürich) S. A., Aktiengesellschaft, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 125 vom 2. Juni 1926, Seite 1000 und dortige Verweisung). An ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 30. April 1927 wählten die Aktionäre als weiteres Mitglied in den Verwaltungsrat Willy Bühler, Kaufmann, von Zürich, in Luzern, welcher die Funktionen eines Delegierten ausübt. Zugleich wurden die Vertretungsberechtigungen neu geordnet. Die Einzelunterschriftsberechtigung des Präsidenten des Verwaltungsrates Dr. Alfred Ganz ist zufolge Umwandlung in eine Kollektivunterschriftsberechtigung erloschen; ebenso sind die Kollektivunterschriften der infolge Todes ausgeschiedenen Verwaltungsräte Eugène Baud und Ernest Barraud erloschen. Die gegenwärtigen drei Verwaltungsräte Dr. Alfred Ganz, Arnold Biland und Willy Bühler zeichnen nun die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv zu zweien.

11. Mai. Unter der Firma Orgelbau A. G. Willisau, hat sich mit Sitz in Willisau auf unbestimmte Dauer eine Aktiengesellschaft gegründet, welche den Bau von Kirchen- und Konzertorgeln, die Ausführung von Orgelreparaturen, -Reinigungen, -Stimmungen in der Schweiz und im Auslande zum Zwecke hat. Die Statuten datieren vom 30. April 1927. Das Grundkapital der Gesellschaft ist auf Fr. 250,000 festgesetzt, eingeteilt in 500 Namenaktien zu je Fr. 500. Die Bekanntmachungen erfolgen, soweit es das Gesetz zulässt, mit eingeschriebenem Brief; dort, wo sie vom Gesetze verlangt werden, im Vaterland und Luzerner Tagblatt. Ein Verwaltungsrat von 3–5 Mitgliedern, welche auf drei Jahre gewählt werden, leitet die Gesellschaft. Der Präsident desselben zeichnet mit einem der weiteren Mitglieder oder je zwei Mitglieder des Verwaltungsrates kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft. Er konstituiert sich selbst. Gegenwärtig besteht der Verwaltungsrat aus drei Mitgliedern. Präsident ist Hans Häfliger, Amtsgerichtsschreiber, von Reiden, in Willisau-Stadt; Mitglieder sind: Emil Müller, Bankbeamter, von und in Willisau-Stadt; und Robert Randegger, Kaufmann, von Ossingen (Zürich), in Luzern. Der letztere ist zugleich kaufmännischer Leiter der Gesellschaft. An Walter Drechsler, Orgelbauer, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft in Luzern, welcher vom Verwaltungsrat zum technischen Direktor gewählt wurde, wurde Kollektivunterschrift in dem Sinne erteilt, dass derselbe befugt ist, die Gesellschaft zusammen mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten, in kollektiver Zeichnung rechtsgültig zu verpflichten.

Glarus — Glaris — Glarona

Beteiligungen usw. — 1927. 11. Mai. Laut Statuten vom 9. Mai 1927 ist, mit Sitz in Glarus, unter der Firma Forum Aktiengesellschaft eine Aktiengesellschaft von unbestimmter Dauer gegründet worden. Zweck der Gesellschaft ist die Beteiligung an andern Unternehmungen, Übernahme von Revisionen, Expertisen, Treuhandfunktionen, Vermittlung von Kapital und Verwaltung von Vermögen, Handel mit Liegenschaften und Wertschriften. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 30,000, eingeteilt in 30 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Offizielles Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1–3 Mitgliedern; zurzeit ist einziges Mitglied Dr. jur. Otto Kubli, Rechtsanwalt, von Netstal, in Glarus, welcher die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führt und woselbst sich auch das Rechtsdomizil befindet.

Solothurn — Soleure — Soletta
Bureau Ollen-Gösgen

1927. 11. Mai. Die Firma Eisen und Röhren A.-G. (Fers et Tubes S.-A.), in Olten (S. H. A. B. Nr. 54 vom 6. März 1926 und dortige Verweisung), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. März 1927 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Änderungen getroffen. Das Aktienkapital wird von Fr. 100,000 (bisher eingeteilt in 60 Stamm- und 40 Prioritätsaktien von je Fr. 1000), durch Ausgabe weiterer 60 Stamm- und von 140 Prioritätsaktien von je Fr. 1000 auf Fr. 300,000 erhöht. Es ist eingeteilt in 120 auf den Namen lautende Stammaktien von je Fr. 1000 und in 180 ebenfalls auf den Namen lautende Prioritätsaktien von je Fr. 1000. Sämtliche Aktien sind voll einbezahlt. Der Zweck des Unternehmens wird erweitert durch: Handel in Eisenwaren, Werkzeugen und Haushaltungsgegenständen. In der gleichen Generalversammlung wird der Verwaltungsrat neu bestellt. Die Zahl der Verwaltungsratsmitglieder wird von drei auf fünf erhöht. An Stelle des ausgetretenen Viktor Meyer, Kaufmann, und Otto Schweizer, Vertretungen, werden in den Verwaltungsrat gewählt: Gottfried Freudiger, von Niederbipp, Kaufmann, in Olten; Josef Steiner, von Zell (Luzern), Kaufmann, in Olten; und als neue Mitglieder: Gottfried Schibli, Kaufmann, von und in Olten; Dr. Arthur Stampfli, Bankdirektor, von Solothurn, in Olten. Die Unterschrift des H. Eggmann als Geschäftsführer ist erloschen. Die rechtsverbindliche Unterschrift nach aussen führen nunmehr einzeln als Delegierte des Verwaltungsrates Hans Eggmann, von Gondiswil, Kaufmann, in Olten, und Gottfried Freudiger, von Niederbipp, Kaufmann, in Olten.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Wirtschaft. — 1927. 9. Mär. Inhaber der Firma Otto Kessler, in Basel, ist Otto Kessler-Blattter, badischer Staatsangehöriger, in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Brombacherstrasse 30.

Wirtschaft. — 9. Mai. Die Firma Robert Müller-Anderegg, in Basel (S. H. A. B. Nr. 197 vom 24. August 1923, Seite 1658), Wirtschaftsbetrieb, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Wirtschaft. — 10. Mai. Die Firma Josef Haas-Pfister, in Basel (S. H. A. B. Nr. 293 vom 13. Dezember 1924, Seite 2042 und dortige Verweisungen), Wirtschaftsbetrieb, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Seidenwaren. — 10. Mai. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma Passavant Sohn & Co., in Basel (S. H. A. B. Nr. 84 vom 13. April 1926, Seite 663 und dortige Verweisungen), Handel in Seidenwaren en gros, sind die August Hoffmann, August Bütschli und Carl Wilke erteilten Prokuraunterschriften erloschen.

Chemisch-technische Produkte. — 11. Mai. Achille Methua, französischer Staatsangehöriger in Basel, und Ludwig Friedrich Schiferle-Siegrist, von Tegerfelden (Aargau), in Basel, haben unter der Firma Methua & Schiferle, in Basel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen; welche mit dem 1. Mai 1927 begonnen hat. Fabrikation und Handel in chemisch-technischen Produkten. Flachslandstrasse 11.

Wirtschaft. — 11. Mai. Die Firma H. Leubin-Wittwer, in Basel (S. H. A. B. Nr. 109 vom 30. April 1909, Seite 770), Wirtschaftsbetrieb, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Wirtschaft. — 11. Mai. Inhaber der Firma José Navarra, in Basel, ist José Navarra-Mir, spanischer Staatsangehöriger, in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Gerbergasse 50 (zur Wolfschlucht).

Elektro- und Radio-Technik. — 11. Mai. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Aug. G. Kern & Cie., in Basel (S. H. A. B. Nr. 214 vom 14. September 1926, Seite 1634), Elektro- und Radio-Technik etc., ist der Kommanditär Erwin Hofmeier ausgeschieden, dessen Kommandite mit Fr. 5000 sowie dessen Prokura ist damit erloschen. An dessen Stelle tritt als Kommanditär mit der gleichen Summe von Fünftausend Franken (Fr. 5000) in die Gesellschaft ein: Fritz Eppler-Ryhner, von und in Sissach (Baselnd) und führt zugleich die Prokura.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1927. 14. und 21. April. Unter der Firma Ersparnisanstalt Unterwasser, hat sich, auf Grund der Statuten vom 13. März 1927, mit Sitz in Unterwasser (Gemeinde Alt St. Johann), und auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft gebildet. Diese bezweckt, der Bevölkerung von Alt St. Johann und Wildhaus günstige Gelegenheit zu bieten, ihre Ersparnisse leicht und sicher einbringend anzulegen und die für ihre geschäftlichen und industriellen Zwecke notwendigen Gelder zu kulantem Bedingungen beziehen zu können. Die Genossenschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen «Ersparnisanstalt des Konsumvereins Alt St. Johann-Unterwasser», in Alt St. Johann. Mitglied der Genossenschaft kann jedermann werden, der in den Gemeinden Alt St. Johann und Wildhaus wohnt, empfehlenswert und kreditfähig ist und eigenen Haushalt führt. Neueintretende haben sich bis 31. Dezember des betreffenden Jahres beim Präsidenten des Verwaltungsrates anzumelden, und müssen gleichzeitig Mitglieder der Konsumgenossenschaft Unterwasser werden. Ueber die Aufnahme entscheidet die Generalversammlung der Genossenschaft auf gutachtlichen Antrag der Kommission. Neueintretende haben zu entrichten: a) Fr. 800 an die Verbräuskasse und b) einen Kopfteile des Garantiekapitals, der berechnet wird nach der Anzahl der Genossenschafter und nach Massgabe des letzten Rechnungsabschlusses. Die Jahresbilanz ist analog den Vorschriften des Art. 656 O. R. zu erstellen. Ueber die Verteilung des Reingewinns entscheidet auf Antrag der Verwaltungskommission die Hauptversammlung. Der letztere Beitrag wird dem Garantiekapital zugewiesen. Nachkommen von Genossenschaftern, bei Töchter auch deren Ehemänner, sowie die Ehegatten verstorbener Genossenschafter haben nur ein Eintrittsgeld von Fr. 200 zu entrichten,

nebst Anteil an das Garantiekapital. Die Mitgliedschaft erlischt durch: a) freiwilligen Austritt, welcher beim Präsidenten des Verwaltungsrates bis 31. Dezember anzumelden ist; b) Wegzug aus den Gemeinden Alt St. Johann und Wildhaus; c) Verlust der bürgerlichen Ehren und Rechte; d) Tod, und e) Ausschluss durch die Genossenschaftsversammlung wegen grober Verletzung der Statuten und des Anstaltsgeheimnisses oder Gefährdung der Interessen der Genossenschaft. Der Austretende, bezw. dessen Erben, haften für die Verbindlichkeiten der Anstalt noch bis Ende Juni des betr. Jahres und erhalten mit diesem Zeitpunkte den Kopfteile am Garantiekapital nach dem Ergebnis des letzten Rechnungsabschlusses. Weitere Ansprüche an das Genossenschaftsvermögen besitzen sie nicht. Bei Vorlage besonderer Verhältnisse, die während der Mitgliedschaft des Austretenden entstanden sind, oder beim Drohen von Verlusten, kann durch Genossenschaftsbeschluss die Haftpflicht des Austretenden oder seiner Erben für 1 Jahr verlängert und damit auch die Auszahlung seines Guthabens bis dahin verschoben werden. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie das Garantiekapital und der Reservefonds; darüberhinaus aber haften die Genossenschafter persönlich und solidarisch. Das vom bisherigen Konsumverein: Alt St. Johann-Unterwasser zum Betrieb des Warengeschäfts und als Wohnung für den Verwalter neu erstellte Haus mit Garten geht als Eigentum an die Ersparnisanstalt Unterwasser über; letztere übernimmt das auf diesem Objekt haftende Titeltkapital von Fr. 30,000 und die bei der Ersparnisanstalt noch bestehende Bauschuld. Der am 27. Dezember 1885 zu wohltätigen Zwecken ausgeschiedene Reservefonds des Konsumvereins Alt St. Johann-Unterwasser von Fr. 15,000 verbleibt Eigentum der Konsumgenossenschaft Unterwasser im Sinne der Bestimmungen der damals erstellten Urkunde. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Generalversammlung der Genossenschafter; b) eine Verwaltungskommission von 5 Mitgliedern und c) die Rechnungskommission. Die Verwaltungskommission ist das oberste geschäftsleitende Organ der Genossenschaft und vertritt diese vor Dritten und vor Gericht. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen der Präsident oder dessen Stellvertreter kollektiv mit dem Aktuar. Dem Kassier ist Einzelunterschrift erteilt. Zurzeit gehören der Verwaltungskommission an: Gottlieb Bosshard, Landwirt, von Sternenberg (Zch.), Präsident; Gottlieb Looser, Beamter, von Alt St. Johann, Kassier; Niklaus Küng, Baumeister, von Wildhaus, Aktuar; Johann Ammann, Landwirt, von Alt St. Johann; Ernst Tschümmly, Landwirt, von Alt St. Johann; sämtliche in Alt St. Johann.

25. April. Die Ersparnisanstalt des Konsumvereins Alt St. Johann-Unterwasser, in Unterwasser (Gde. Alt St. Johann) (S. H. A. B. Nr. 299 vom 5. Dezember 1911, Seite 2010), welche unter dieser Firma bisher vom «Konsumverein Alt St. Johann-Unterwasser», nun «Konsumgenossenschaft Unterwasser» in Unterwasser (S. H. A. B. Nr. 91 vom 20. April 1927, Seite 720), betrieben wurde, wird als selbständige Firma im Handelsregister gelöscht. Aktiven und Passiven sind von der neu gegründeten Genossenschaft unter der Firma «Ersparnisanstalt Unterwasser» übernommen worden.

Bäckerei, Konditorei, Kaffee- und alkoholfreie Speisewirtschaft. — 10. Mai. Der Inhaber der Firma Johann Melli-Angehörn, Bäckerei, Konditorei, Kaffee- und alkoholfreie Speisewirtschaft, in Sankt Gallen O. (S. H. A. B. Nr. 143 vom 24. Juni 1925, Seite 1100), meldet zufolge offizieller Änderung der Schreibweise seines Namens die Firma-Bezeichnung Johann Melli-Angehörn.

11. Mai. Schweizerische Nationalbank (Banque Nationale Suisse) (Banca Nazionale Svizzera), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Bern und Zürich und Zweigniederlassung in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 14 vom 18. Januar 1927, Seite 98). Der frühere Präsident des Bankrates und gleichzeitig Präsident des Bankausschusses, Dr. Paul Usteri, ist infolge Demission, bezw. Tod, ausgeschieden. An seiner Stelle wurde zum Präsidenten der bisherige Vizepräsident Dr. Alfred Sarasin, von und in Basel, gewählt. Als Vizepräsident wurde das bisherige Mitglied des Bankausschusses Anton Messmer, Ständerat, von Thal, in St. Gallen, gewählt. Als neues Mitglied des Bankausschusses wurde Dr. Albert Meyer, Nationalrat, Chefredaktor, von Fällanden, in Zürich, bestimmt.

Grabdenkmäler. — 11. Mai. Robert Mayer, von Frauenfeld, in Arbon und Wilhelm Sauter, von Ermatingen, in St. Gallen, haben unter der Firma Mayer & Sauter, in St. Gallen W. eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 5. Mai 1927 ihren Anfang nahm. Herstellung und Handel von Grabdenkmälern. Feldlestrasse 5, St. Gallen W.

11. Mai. Verband st. gallischer Käse- und Milchgenossenschaften (Milchverband St. Gallen), Genossenschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 179 vom 3. August 1923, Seite 1538). Als Mitglied der Betriebskommission, und Vizepräsident der Verbandskommission, wurde gewählt: Johann Angehrn, Landwirt und Bezirksrichter, von und in Muolen, dem die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift erteilt ist. Aus der Verbandskommission ist ausgeschieden: Johann Jung. Als neues Mitglied derselben wurde gewählt: Ludwig Thürlmann jun., Landwirt, von Waldkirch, in Oberbüren.

Textil- und Stickereiwaren. — 12. Mai. Inhaber der Firma Otto Schiller, in St. Gallen C.; ist Otto Schiller, von Dresden (Sachsen), in St. Gallen C. Vertretung der Textil- und Stickereibranche. Bahnhofplatz Nr. 7.

Gasthaus. — 12. Mai. Die Firma Ulrich Göldi, zur Krone, in Altstätten (S. H. A. B. Nr. 228 vom 31. Mai 1905, Seite 910), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzugs des Inhabers erloschen.

Sauerkrautfabrik, Kaffee-Extrakt- u. Tafelhonigfabrikation, Kaffeehandel. — 12. Mai. Richard Kaiser, vormals Gustav Himpel, Sauerkrautfabrik, Kaffee-Extrakt- und Tafelhonigfabrikation, Kaffeehandel, in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 147 vom 28. Juni 1926, Seite 1178). Die Kollektivprokuren des Fritz Büchli und des Ferdinand Bernet sind erloschen. Einzelprokura ist erteilt an Fritz Büchli, von Bözen, in Rapperswil.

12. Mai. Die Genossenschaft unter der Firma Landwirtschaftlicher Verein St. Gallenkappel, mit Sitz in St. Gallenkappel (S. H. A. B. Nr. 48 vom 25. Februar 1920, Seite 389), hat in der Generalversammlung vom 13. Februar 1927 Art. 1 der Statuten revidiert und dabei die Firma abgeändert in Landwirtschaftliche Genossenschaft St. Gallenkappel. Im übrigen bleiben die bisher publizierten Tatsachen unverändert. Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Bruno Ricklin, Präsident; Josef Rüegg, Vizepräsident; Meinrad Kriech, Aktuar, und Franz Paul Hofstetter, Kassier; ihre Unterschriften sind erloschen. An Stelle der Genannten sind neu in den Vorstand gewählt worden: Gottlieb Schneckli, von St. Gallenkappel, Präsident; Alois Rüegg-Högger, von St. Gallenkappel, Vizepräsident; Albert Rüegg, von St. Gallenkappel, Aktuar; Jakob Bamert, von Tuggen, Kassier, und Franz Artho, von St. Gallenkappel.

lenkappel; sämtliche Landwirte, in St. Gallenkappel. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar; der Kassier zeichnet einzeln.

12. Mai. Verband st. gallischer Käse- und Milchgenossenschaften und des St. Gallischen Milchkäuferverbandes: Butter-Zentrale St. Gallen, Kollektivgesellschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 81 vom 8. April 1925, Seite 592). Johann Baptist Germann ist als Aktuar des St. Gallischen Milchkäuferverbandes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle ist als Aktuar dieses Verbandes gewählt worden: Albert Gempeler, Käser, von Degersheim, in Enge-Bernhardzell. Die Prokura des Anton Manser ist erloschen. Die Vertretung der Kollektivgesellschaft erfolgt durch die beiden Verbände kollektiv, oder durch den Präsidenten der Betriebskommission kollektiv mit einem vom St. Gallischen Milchkäuferverband gewählten Mitglied der Betriebskommission. Präsident der Betriebskommission ist: Johann Angehrn, Landwirt und Bezirksrichter, von und in Muolen. Vom St. Gallischen Milchkäuferverband gewählte Mitglieder der Betriebskommission sind: Johann Sommerhalder, von Schötz (Luzern), in Schöthal-Bernhardzell; Ferdinand Morant, von Oberbüren, in Wiedenhub-Waldkirch, und Fritz Bossert, von Willisau-Land, in Mosnang; alle drei Käser. Für den Verband st. gallischer Käse- und Milchgenossenschaften zeichnen Präsident und Geschäftsführer kollektiv; für den St. Gallischen Milchkäuferverband zeichnen Präsident und Aktuar kollektiv unter sich oder mit dem Vizepräsidenten oder Kassier.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1927. 9. Mai. Aus dem Verwaltungsrate der Aktiengesellschaft unter dem Namen Aktiengesellschaft Hotels Belvédère, Post & Parc Schuls-Tarasp, in Schuls (S. H. A. B. Nr. 79 vom 3. April 1924, Seite 558), sind ausgetreten: Dr. Peter Steiner und Dr. Robert Ganzoni, womit ihre Unterschriften erloschen sind. An ihrer Stelle wurden als Beisitzer gewählt: Nationalrat Johann Vonmoos, Landwirt, von und in Remüs, und Domenic Vital, Hotelier, von und in Schuls.

Hotel und Restaurant. — 9. Mai. La ditta Bdo. Jsepponi, in La Rôsa e succursale a Poschiavo-Borgo, Hotelleria Posthotel, Restaurant Motrice (F. u. s. d. c. n° 196 del 24 ottobre 1915, pag. 1162), viene cancellata ad istanza degli eredi per decesso del titolare.

Coloniali. — 10. Mai. Adolfo e Marina Semadeni, ambedue di ed a Poschiavo, hanno costituito sotto la firma A. & M. Semadeni, in Poschiavo, una Società in nome collettivo, che ha incominciata il 1° giugno 1926. Negozio coloniali. Casa n° 225.

10. Mai. Aus dem Vorstände der Genossenschaft unter der Firma Viehzuchtgenossenschaft Schiers, in Schiers (S. H. A. B. Nr. 113, vom 18. Mai 1915, Seite 679), sind ausgetreten: Simeon Kessler und Geschw. Jakob Thöny, womit die Unterschrift von Simeon Kessler erloschen ist. Der Vorstand ist wie folgt bestellt worden: Präsident: Johann Meier, Lehrer und Landwirt; Aktuar: Friedrich Kessler, bisher; und Kassier: Hans Kessler, Landwirt, alle von und in Schiers. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident und Aktuar kollektiv.

Restaurant. — 10. Mai. Inhaber der Firma Adolf Theus, in Chur, ist Adolf Theus, von Ems, in Chur. Restauration. Restauration z. Grütlbund.

Restaurant, Landesprodukte. — 10. Mai. Inhaber der Firma Karl Barth, in Chur, ist Karl Barth, von Eggersriet, wohnhaft in Chur. Restauration und Landesproduktenhandlung. Restaurant z. alten Zollhaus.

11. Mai. Aus dem Vorstände der Genossenschaft unter der Firma Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Savognin & Umgebung, in Savognin (S. H. A. B. Nr. 54 vom 6. März 1926, Seite 409), ist der Beisitzer Otto Wasescha ausgetreten. An seine Stelle wurde Georg Cadotsch, Landwirt, von und in Savognin, gewählt.

Aargau — Argovie — Argovia

1927. 12. Mai. Schweiz. Gesellschaft für Holzkonservierung A. G., mit Sitz in Zofingen (S. H. A. B. 1921, Seite 1508). Dr. Max Baerlocher, in Burgdorf, ist aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden.

12. Mai. Die Genossenschaft unter der Firma Krankenkasse der Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie. Maschinenfabrik & Glesserei, in Baden (S. H. A. B. 1925, Seite 1570), hat die Sterbeversicherung in einer besonderen Kasse selbstständig. In der Generalversammlung vom 21. März 1927 wurde § 28 der bisherigen Statuten durch folgende Bestimmung ersetzt: «Sämtliche Mitglieder der Krankenkasse müssen auch Mitglieder der Sterbekasse sein.» Auch die Firmabezeichnung wurde abgeändert und lautet nun: Krankenkasse der Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie. Maschinenfabrik. An Stelle von Ernst Wälchli, Emil Eckhardt und Josua Giger wurden zu Vorstandsmitgliedern gewählt: August Rothenfluh, Schlosser, von und in Obersiggenthal; Carl Wysling, Schlosser, von Horgen, in Wettingen; Siegfried Sommerhalder, Schlosser, von Burg, in Baden.

12. Mai. Die Milchgenossenschaft, in Mumpf (S. H. A. B. 1926, Seite 103), hat ihren Vorstand wie folgt bestellt: Präsident ist Linus Hänggi, Landwirt, von Nunningen (Solothurn); Kassier ist Oskar Studinger, Landwirt, von Helliikon; Aktuar ist Fritz Kaufmann, Landwirt, von Mumpf, alle in Mumpf. Die Unterschriften des bisherigen Präsidenten Samuel Heiniger und des bisherigen Aktuars Josef Günter sind erloschen. Ferner ist aus dem Vorstand ausgeschieden das nicht zeichnungsberechtigte Mitglied Otto Jegge.

Bäckerei, Konditorei. — 12. Mai. Inhaber der Firma Theodor Iten, in Möhlin, ist Theodor Iten, von Mellingen, in Möhlin. Bäckerei-Konditorei. Hauptstrasse Nr. 103.

Maurer- und Zementarbeiten, Baumaterialienhandlung. — 12. Mai. Inhaber der Firma Pellegrini, Giacomo, in Gipf-Oberfrick, ist Giacomo Pellegrini, italienischer Staatsangehöriger, in Gipf-Oberfrick. Übernahme sämtlicher Maurer- und Zementarbeiten. Baumaterialienhandlung. Geschäftslokal: Gipf Nr. 40.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1927. 12. Mai. Elektra Märwil-Buch, Genossenschaft, in Märwil (S. H. A. B. Nr. 125 vom 17. Mai 1913, Seite 902, Nr. 84 vom 8. April 1919, Seite 603, und Nr. 104 vom 6. Mai 1926, Seite 832). An Stelle des ausgetretenen Jakob Burkhardt wurde in den Vorstand gewählt: Jakob Blissegger, Abwart, von und in Märwil.

Drogerie, Farbwaren, Sanitätsartikel. — 12. Mai. Inhaber der Firma Max Spiess, Drogerie zum Neuhof, ist Max Spiess, von Wallisellen, in Romanshorn. Drogerie, Farbwaren, Sanitätsartikel. Zum Neuhof.

Sitzmöbelfabrik. — 12. März. Der Inhaber der Firma Karl Breitling, in Tägerwilten (S. H. A. B. Nr. 269 vom 15. November 1924, Seite 1871), hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach Wigoltingen verlegt und verzichtet als Natur des Geschäftes Sitzmöbelfabrik.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

Tabacchi. — 1927. 11 maggio. La ditta Eredi fu Attilio Morosoli, in Lugano, sigari, sigarette et tabacchi (F. o. s. d. c. n° 28 del 4 febbraio 1919, pagina 172), viene cancellata per avvenuto scioglimento e cessione dell'azienda alla società in accomandita «Domenico Morosoli & Co.» la quale ha assunto attivo e passivo.

Rappresentanze e tabacchi. — 11 maggio. Sotto la ragione sociale Domenico Morosoli & Co., con sede a Lugano, si è costituita una società in accomandita fra Domenico Morosoli fu Giovanni, da ed in Lopagno, ed Elena Morosoli fu Attilio, da Lopagno, domiciliata a Pura. Socio illimitatamente responsabile è Domenico Morosoli, socio accomandante con una accomandita di fr. 10,000 è Elena Morosoli. La società ha avuto principio col 1° luglio 1926, si occupa del commercio di rappresentanze, sigari, sigarette, tabacchi, ed ha assunto attivo e passivo della sciolta società «Eredi fu Attilio Morosoli».

Albergo. — 11 maggio. La ditta Gustavo Riese, in Lugano, albergo (F. o. s. d. c. n° 240 del 12 ottobre 1916, pagina 1556), viene cancellata per decesso del titolare.

Hôtel. — 11 maggio. Titolare della ditta Ved. Gustavo Riese, in Lugano, è Anna ved. fu Gustavo Riese nata Helbling, da ed in Lugano. Esercizio dell'Hôtel Pension Zweifel.

Distretto di Mendrisio

11 maggio. La Banca dello Stato del Cantone Ticino, con sede in Bellinzona, ed Agenzia a Chiasso (F. u. s. d. c. del 7 marzo 1916, n° 56, pag. 365, e del 12 gennaio 1925, n° 7, pag. 54), notifica: Che la firma di gerente dell'agenzia stessa, già conferita a Luigi Benzonzi, di Achille, è cessata; e che in sua sostituzione ha nominato Pierino Camponovo, da Fedrate, domiciliato a Chiasso, il quale, nella detta sua qualità di gerente, impegna validamente l'agenzia di Chiasso firmando collettivamente con altra persona avente diritto.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

1927. 5 mai. Rectification à l'inscription du 4 avril 1927 (F. o. s. du c. du 6 avril 1927, n° 81, page 627). L'indication de la nature des actions dans l'inscription de la réduction du capital social de la Compagnie du Chemin de fer électrique Aigle-Sepey-Diablerets (Ormont-Dessus), société anonyme dont le siège est à Aigle, doit être modifiée en ce sens que toutes les actions sont au porteur, et non pas nominatives.

Meunerie, commerce de grains et d'épicerie. — 10 mai. Le chef de la maison William Fischli, à Bex, est Wilhelm dit William fils de Joseph Fischli, de Naefels (Glaris), domicilié à Bex. Meunerie, commerce de grains et d'épicerie. Moulins. Magasins et bureau: le Crétel.

10 mai. La Société des Carrières d'Arvel et de Reuchenette, société anonyme dont le siège est à Villeneuve (F. o. s. du c. des 15 février 1909 et 23 décembre 1926), fait inscrire que dans sa séance du 9 octobre 1926, le conseil d'administration a désigné son président en la personne de Charles Niess, d'Orbe, avocat, à Lausanne, en remplacement de Alexandre Koller, décédé. Charles Niess, déjà porteur de la signature sociale, engagera la société en signant collectivement avec les autres membres du conseil d'administration; il n'est pas remplacé comme administrateur. Les pouvoirs d'Alexandre Koller sont radiés.

Bureau de Lausanne

Société immobilière. — 10 mai. Sous la raison sociale Société anonyme de Chantilly, il est fondé une société anonyme dont les statuts ont été adoptés le 6 mai 1927, suivant procès-verbal reçu Alfred Menétray, notaire. Son siège est à Lausanne. La durée est illimitée. Elle a pour buts: l'achat, la construction, la location et la revente d'immeubles sis dans le canton de Vaud et en particulier l'achat, pour le prix de cent seize mille francs, des immeubles que possède, au dit Lausanne, lieu dit «En St-Laurent, Villa Chantilly», l'Hospice orthopédique de la Suisse romande, d'une surface de 28 a 63 ca, et la transformation des bâtiments actuels en bâtiment locatif. Le capital social est de trente mille francs divisé en soixante actions nominatives de cinq cents francs chacune, entièrement libérées. Les publications concernant la société se font par voie d'avis insérés dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Le conseil d'administration est composé de un à trois membres. La société est valablement engagée à l'égard des tiers par la signature de l'administrateur ou par les signatures conjointes de deux des administrateurs, si le conseil se compose de plusieurs membres. Le premier conseil est composé d'un seul membre, soit Jean-Emile Decker, de Duillier, ancien industriel, à Lausanne. Bureau de la société: à Lausanne, Chemin de Boston N° 5.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de la Chaux-de-Fonds

1927. 11 mai. Suivant procès-verbal authentique du 10 mai 1927, reçu Alphonse Blanc, notaire, à la Chaux-de-Fonds, il a été constitué sous la raison sociale Société Immobilière Café du Régional S. A., une société anonyme ayant son siège à la Corbatière, commune de la Sagne. Les statuts portent la date du 10 mai 1927. La société a pour but l'acquisition de l'immeuble situé à la Corbatière, formant l'article 193 du cadastre de la Sagne, propriété de la Société anonyme H. Schelling & Co., à Neuchâtel, pour le prix de fr. 30,500, y compris les accessoires immobiliers, la gérance et la vente de cet immeuble. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est fixé à cinq mille francs (fr. 5000), divisé en dix actions de cinq cents francs chacune, nominatives. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La gestion des affaires est confiée à un seul administrateur, lequel a été désigné pour la première période triennale en M. Henri-Samuel Schelling, négociant, originaire de Neuchâtel et de Sibligen (Schaffhouse), domicilié à Neuchâtel, lequel a qualité pour engager la société anonyme par sa signature apposée en cette qualité. Siège social: Café du Régional à la Corbatière.

Genève — Genève — Ginevra

1927. 11 mai. Société Immobilière L'Elysée, société anonyme ayant son siège à Cologny (F. o. s. du c. du 27 avril 1927, page 771). Auguste Aulas, entrepreneur, de Chêne-Bourg, à Chêne-Bougeries, a été nommé membre du conseil d'administration, avec signature sociale conformément aux statuts.

11 mai. Société Immobilière Calypso, société anonyme ayant son siège à Cologny (F. o. s. du c. du 27 avril 1927, page 771). Auguste Aulas, entrepreneur, de Chêne-Bourg, à Chêne-Bougeries, a été nommé membre du conseil d'administration, avec signature sociale conformément aux statuts.

11. mai. Société des Mouettes Genevoises, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 23 décembre 1922, page 2356). Les pouvoirs individuels conférés à l'administrateur-délégué Pierre Poujoulat, sont éteints.

11. mai. La Caisse de Retraite des Employés de la Banque de Genève, société coopérative ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 7 septembre 1925, page 1515), a, dans son assemblée générale du 14 décembre 1926, apporté diverses modifications à ses statuts qui changent la teneur de la publication primitive sur les points suivants: La limite d'âge maximum fixée comme condition d'entrée dans la société est portée de 40 ans à 45 ans. Les ressources de la société sont constituées: 1° par les allocations de la Banque de Genève; 2° par les finances d'entrée; 3° par les cotisations; 4° par les contributions de la Banque de Genève; 5° par le produit des capitaux; 6° par les dons et legs. Les nouveaux sociétaires auront à verser au cours de la première année d'activité une finance d'entrée fixée suivant l'âge de l'admission savoir de 30 à 34 ans, au 4 % du traitement annuel assuré; de 35 et plus, au 5 % du traitement annuel assuré. Chaque mois, il est effectué sur le traitement du sociétaire une retenue de 6 % qui est versée à la caisse. Cette retenue est effectuée pendant toute la durée de son activité à la Banque de Genève. Les traitements supérieurs à fr. 10,000, ne sont comptés que pour ce chiffre. Il est ouvert à chaque sociétaire un compte spécial de ses versements (finances d'entrée, retenues et intérêts). La banque verse à la caisse aux mêmes époques une contribution de 6 %. Dans le cas où la caisse devrait élever sa contribution au dessus de 6 %, la banque ne serait tenue à cette augmentation que moyennant son consentement formel. Cette contribution de la Banque de Genève ne pourra faire double emploi au cas où une loi fédérale créerait un organisme d'assurance ou de retraite. Les membres du comité seront nommés dorénavant pour une durée de trois ans au lieu de une année. La société sera valablement engagée par la signature du président ou du vice-président jointe à celle du trésorier ou du secrétaire.

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux Registro dei beni matrimoniali

Solothurn — Soleure — Soletta
Bureau Stadt Solothurn

1927. 11. Mai. Gütertrennung zwischen den Ehegatten Simon Stampfli, Hafnermeister, und Frieda geb. Wolf, beide von und in Solothurn, zufolge Konkurs über den Ehemann, vom 22. April 1926. Ausstellung der Verlustscheine: 30. April 1927.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 64287. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.



(Uebertragung der Nr. 24048 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64288. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.



(Uebertragung der Nr. 24049 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64289. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.



(Uebertragung der Nr. 24050 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64290. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.



(Uebertragung der Nr. 24054 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64291. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.



(Uebertragung der Nr. 24055 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64292. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.



(Uebertragung der Nr. 24056 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64293. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.



(Uebertragung der Nr. 24057 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64294. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.



(Uebertragung der Nr. 24058 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64295. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.

EXCELSIOR

(Uebertragung der Nr. 24059 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli, Basel).

Nr. 64296. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.

ADLERSEIDE(Uebertragung der Nr. 27614 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64297. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide in allen Aufmachungen.

(Uebertragung der Nr. 27615 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64298. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide.

(Uebertragung der Nr. 56619 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64299. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide.

(Uebertragung der Nr. 56620 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64300. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide.

(Uebertragung der Nr. 56621 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64301. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide.

CORDONNET SUBLIME

bobinage croisé

FORTUNA

FABRIQUE DE SOIE & COUDRE
de Bâle
GLAETTLI & C^{ie}(Uebertragung der Nr. 56623 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64302. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide.

RADIO(Uebertragung der Nr. 56624 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64303. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide, Seidengespinnt aller Art und in allen Aufmachungen.

Calidad Sol(Uebertragung der Nr. 62747 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64304. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Glaettli & Cie. Basler Nähseide-Fabrik, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Nähseide, Seidengespinnt aller Art und in allen Aufmachungen.

Aguila dorado(Uebertragung der Nr. 62748 von der Basler Nähseidefabrik Glaettli & Ruppli,
Basel).

Nr. 64305. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Maurice Augsbourg & Co., Handel,
Basel (Schweiz).

Kunstseide.

**ARTIFICIAL SILK
SUPER QUALITY**(Uebertragung der Nr. 61610 von der frühern Firma Maurice Augsbourg
& Co., Basel).

Nr. 64306. — 29. April 1927, 8 Uhr.

Magazine zum wilden Mann (Magasins du Sauvage), Handel,
Basel (Schweiz).

Baumwollene, wollene, leinene, natur- und kunstseidene Web- und Wirkstoffe. Batiktücher. Bekleidungsstücke, Damen- und Kinder-Konfektion. Schweissblätter, Kopfbedeckungen, Schleier, Putz, Modewaren, künstliche Blumen, Leib-, Tisch- und Bettwäsche, Gürtel, Korsetts, Büstenhalter, Kravatten, Hals-, Kopf- und Umschlagtücher, Handschuhe, Hosenträger, Strumpfwaren, Trikotagen, Gamaschen, Strumpfbänder, Strumpf- und Sockenhalter, Garne, Faden, Nähseide, Pelzwaren, Felle, Posamentenwaren, Bänder, Besatzartikel, Knöpfe, Spitzen, Stickereien, Teppiche, Matten, Decken, Vorhänge, Vorhangstoffe, Wachtuch, Linoleum, Filz, Packmaterial, Schirme, Stöcke, Reisegeräte, Damentaschen, Toilettegegenstände, Figuren für Konfektionszwecke (Mannequins) und für die Warenschaustellung, Haken und Oesen, Schnallen, Spangen, Näh-, Steck-, Strick-, Häkel- und Haarnadeln, echte und unechte Schmucksachen, Papier-, Carton- und Pappwaren. Erzeugnisse von Vervielfältigungskünsten, Schilder, Plakate.



Société Anonyme des Etablissements Pierre Roch, siège à Paris

Emprunt hypothécaire de fr. 500,000 suisses

divisé en 5 obligations de fr. 50,000 chacune et 250 obligations au porteur de fr. 1000 chacune, selon actes Eperon, notaire, à Rolle, du 27 avril 1920, et Niogret, notaire, à Bellegarde (Ain), du 15 dit.

MM. les porteurs de ces délégations sont convoqués en assemblée générale de communauté de créanciers, aux termes de l'ordonnance fédérale du 20 février 1918 et des actes constitutifs d'hypothèque pour le vendredi 27 mai 1927, à 14 heures, au Château de Rolle.

Ordre du jour:

1. Adhésion du concordat proposé par la société débitrice à ses créanciers.
2. Autorisation à donner aux gérants des grosses pour la réalisation des immeubles hypothéqués, tant en France qu'en Suisse et répartition du produit aux obligataires.

Tout porteur à la faculté de se faire représenter par simple lettre mentionnant les n°s de ses obligations.

(V 31)

Nyon et Lausanne, le 27 avril 1927.

Les gérants des grosses:

de Charrière & Roguin.

G. Perrier, notaire.

Postschek- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux

Nr. 18 Neue Beltritte. — 7. V. 1927. — Nonvelles adhésions:

Aarau: VI. 1367 Gemeinde der evang. Kapelle Aarau, K. Diem-Eisenmann, Verwalter. Alrolo: XI. 1233 Kommando Rekrutenschule III/5. Allschwil: V. 8518 Fringeli, Oskar, Tuchversand. Arosa: X. 897 Tagmann, E., Zahnarzt. Aesch (B.-L.): V. 8552 Würger, Wilhelm, «Jura-Kräuter-Zentrale & Neureformverlag». An (St. G.): IX. 3608 Holzer, A. & Co. Baden: VI. 2398 Handwerker-Baugenossenschaft. Basel: V. 8550 Aichner, Rudolf, Dr., Zahnarzt. — V. 432 Bascl-Loge U. O. B. B. Nr. 595. — V. 8553 Cosman, Edgar. — V. 1209 Diamant, Michael, Leder und Furnitüren. — V. 8500 Euphalt A.-G. — V. 1545 Kälin, A., Zigarren. S. Variété Köchlin. — V. 1572 Lutz-Beli, Josef, Holzbildhauer. — V. 8545 Maschinemeister-Vereinigung. — V. 8551 Plattner, Fr. R. — V. 8547 Schnetz, O., Maleratelier. — V. 8549 Spénli-Grässlin, Alfred, Tapetenhandlung. Begnins: I. 3896 Perrin, Georges, méd. vétérinaire. Bellinzona: XI. 1236 Ambrogini, Giuseppe. — XI. 301 Federazione boccifila bellinzonese. Belp: III. 6251 Zimmermann, W., Lehrer. Bern: III. 6249 Birkensere & Buser, Immobilien. — III. 6256 Buhlmann, Fr., Rosenkulturen. — III. 6266 Gymnastische Gesellschaft «Bern in Form». — III. 6265 Hauser, Walter, Generalvertreter. — III. 6248 Mädchenschule Monbijou. — III. 4136 «Peruhag» Patent-Erfindungs-Handelsgesellschaft. — III. 4352 Radecke, H., Organisation, Buchhaltungen. — III. 6260 Retschl-Kolb, Margrit, Lingerie. — III. 2749 Schneider, Albert, Autoelektriker. — III. 2558 Wander-Trümpy, Raymond, und Frau M. E. Wander-Trümpy. — III. 6259 Werfel, A., Liebefeld. — III. 6252 Zentrale Ferienverwaltung (Lehrerverein Bern-Stadt). — III. 6263 Zingg, Karl, Amtsrichter. Biel: IVa. 55 Bieler Amtsanzeiger. — IVa. 1906 Firma Allemann, Metzgerei. — IVa. 1643 Radio-Jahrbuch-Verlag, W. Löffel, Biel 6. — IVa. 1802 Schweizer, G. H. Bisehofzell: IX. 2868 Müller, Adolf, Postkommis. Bodio: XI. 1231 Tozzi, Oreste, Granitsteinbrüche. Breno: XIa. 1378 Casaleificio cooperativo. Brugg: VI. 1877 Kasper-Eichenberger, E., Prok. Cadenazzo: XI. 1232 Kuhn, Jules, & C. S. A., Zurlig, deposito di Cadenazzo. La Chaux-de-Fonds: IVb. 682 Wuthier, Georges, Parc Sibis. Chur: X. 1326 Hochholdinger, A., Sporthaus, Reiseartikel und Spielwaren. — X. 671 Urech, Otto, Handelsgrüner. Davos-Platz: X. 1564 Kurheim Helvetia, W. Rodel. — VIII. 14148 Kaghannovitch, M. Dornach: V. 8537 Vögeli, A., Helmatverlag. Evillard: IVa. 1902 Funclaire Blenne-Evillard. Gelterkinden: V. 8543 Kantonalturnfest beider Basel, Gabenkomitee. Genève: I. 3897 Dal Maso, Louis, fils, tapissier-décorateur. — I. 3899 Honger, Ernest. — I. 3893 Iglitzky, I., articles de toilette. — I. 3894 Müller, Albert, rebobinage et équipement électrique. — I. 3364 S. A. pour la fabrication et le commerce des automobiles M. Berlet en Suisse. — I. 2346 S. A. pour l'exploitation de tea-rooms-restaurants. — I. 3898 Van der Wolke Prod'hom comptoir d'arts graphiques. Glarus: IXa. 673 Heer-Kundert, A., Modewaren und Seldentstoffe, Hauptstrasse. — IXa. 337 Schlatter, Paul, Zahnarzt. Hergiswil a. S.: VII. 3545 Maunhard, D., z. Schönaue. Hochdorf: VII. 3531 Neue Versicherungs- und Rückversicherungs A.-G., Hauptagentur der Zentralschweiz. Joss. Sigrist-Schupp. Kerzers: III. 6028 Gautschi, E., Kaufmann. Kileberg (Zeh): VII. 9481 Günthart, Emil, Kolonialwaren, Holz und Kohlen. Klingnau: VI. 2399 Ver-

kehrs-Verein. Lachen (Schw.): VIII. 8640 Herzog, Jos., Metzgerei. Laupen (B.): III. 6257 Scheibler, August, Auto-Garage. Lausanne: II. 3609 Bonanomi, Paul, pasteur. — II. 2343 Brigade missionnaire de la Drôme «Emmads» Vennes. — II. 3608 Chardonnet, Alice. — II. 3605 Dumald, Ernest, coiffeur. — II. 3606 Groupe d'épargne «l'Amitié». — II. 3602 Institut Faraday S. A., appareils d'électrothérapie. — II. 3405 Stamm, P., magasin de fleurs. Locarno: XI. 719 Christliche soziale Krankenkasse, deutsche Sektion. — XI. 1232 Kuhn, Jules, & C. S. A., Zurlig, deposito di Cadenazzo. Inchingen: IXa. 538 Automobilklub der Schweiz, A. C. S., Sektion Glarus. Luzern: VII. 3525 Bäckermeister-Verband des Amtes Luzern. — VII. 3527 Fischer, Joe, Reklame-Verlag. — VII. 3517 Ketterer, Charles, Generalvertreter. — VII. 3283 Krebsler, Hngo, Kaufmann. — VII. 1370 Schulkameraden-Vereinigung 1869-1872. — VII. 1899 Société française de blanchisserie à Lucerne. Mendrisio: XIa. 1377 Consorzio cantine. Merenschwand: VI. 2269 Darlehenskasse Merenschwand-Benzenschwil. Mörschwil: IX. 4419 Ochsen-Delss, Fritz, Molkerel. Münsingen: III. 6261 Zentralschweiz. Kavallerieverein. Muri (Bern): III. 6262 Schenk, Walter, Ingenieur. Neu-Altschwil: V. 8548 Fankhauser-Ballmer, F., Handelsgärtner. Neuchâtel: IV. 205 Marti, H., Ingenieur. — IV. 1471 Brässaant, Daniel, primeurs. Nidau: IVa. 1905 Amtsvormundschaft. — IVa. 1803 Ferienversorgung Nidau. Nyon: I. 3895 Rochat, A., fabrique suisse d'armes et munitions. Oberägeri: VII. 2011 Meler, Joseph, Bildhauer. Oberdorf (Sol.): Va. 845 Einwohnergemeinde. Oensingen: Vb. 865 Veloklub Oensingen. Oerlikon: VIII. 6135 Strüby & Anderegg, Schneirener und Glaserel. Orselina: XI. 1234 Nonni, Ildebrando. Poschilav: X. 982 Ospedale (Ven. Monastero). Roggwil (Thurg.): VIIIc. 1055 Zentralverband schweiz. Uhrmacher, Sektion Thurgau. Kombaeh: VI. 2749 Frey, G., Kirchengutsverwalter und Sektionschef. Russo: XI. 1221 Patriziato generale d'Onsernone. St. Gallen: IX. 4582 Automobil-Club der Schweiz, Sektion Sankt Gallen und Appenzell. — IX. 4586 Schmid, Otto, Hagenbuchstr. 16. — IX. 2975 Vereinigte Molkerelen. St. Martin (N.): IV. 501 Société pédagogique nenchâteloise, section du Val-de-Ruz. Schaffhausen: VIIIa. 1300 Forster, E., Tapezierer. — VIIIa. 224 Ronner, J., Real-lehrer. — VIIIa. 1236 Wanner, Emil, Drechslermeister. Sentier: II. 2374 Golay-Meylan, Ernest, commission des finances. Sirmach: VIIIb. 1365 Wyder, W., Dr. med. Solothurn: Va. 683 Fauser, Hans, Garage. Suhr: VI. 745 Wegmann & Ryman, Mech. Werkstätte und Metalldruckerel. Tägerwil: VIIIc. 1059 Müller, Walter, Papler en gros. Thalwil: VIII. 6400 Eng, Ad. M., Ingenieur. Thun: III. 6245 Schweiz. kath. Volksverein, Sektion Thun. Tramelan: IVa. 1908 Commission pour le pavage. Udligenswil: VII. 1287 Gräni, G. & W., Spirituosen. Uzwill: IX. 2959 Kreditversicherer Uzwill und Umgebung, Geschäftsstelle. — IX. 2586 v. Allmen, Ad. Vnarrns: II. 3604 Wanner, Th., pasteur. Wall-sellen: VIII. 9133 Tanner, E., Schreibmaschinenteiler. Wangen (Zeh): VIII. 13184 Fischer, J., Kles- und Sandwerke. Wohlen (Aarg.): VI. 2058 Habermacher & Cie. in Lq. Wolhusen: VII. 2885 Technisches Komitee des Kantonalturnverbandes. Zolingen: VI. 2396 Lüscher, G., Notar. Zürich: VIII. 7727 Albiker, Alf., Agentur. — VIII. 7974 Blum & Frey, Import, Vertretungen. — VIII. 14107 Elgergesellschaft Zürich und Umgebung. — VIII. 1461 Gemeinnützige Baugenossenschaft Lägern. — VIII. 6395 Furrer, Bommell & Co., Chem.-techn. Erfindungen. — VIII. 2270 Jeger & Co., Bank-gesellschaft. — VIII. 14132 Kalophon-Record A.-G. — VIII. 6214 Keller, Aug., Velos. — VIII. 14075 Kirchenchor Zürich-Leimbach. — VIII. 14124 Kistler, A. K., Dr. med. — VIII. 8841 Krucker-Käch's, Ch., Erben, Eisenwaren und Haushaltsartikel. — VIII. 8300 Nüssli, U. & Co., Holz und Kohlen. — VIII. 14009 «Rnka» Handelsgesellschaft. — VIII. 14087 Schweiz. Schuhmachereister-Verein, Zentralkasse. — VIII. 6425 Streichen-berg, Hans, Dr. jur., Verwaltungen. — VIII. 8544 Thoma, Emil, Beleuchtungskörper. — VIII. 13769 Wyss, G., Reklamekunst. — VIII. 8866 Bertschmann, Ed., Hyg.-diät. Teigwarenfabrik. — VIII. 6390 Brenner, Emanuel, Gartentechnik. — VIII. 14152 Büchi, A. H., Vertretungen. — VIII. 10173 Bühner-Thommen, Elisabeth, Frau. — VIII. 14144 Grand & Teuchgraber, Fabr. chem.-techn. Produkte. — VIII. 12668 Heer & Jocker, Inst.-Geschäft. — VIII. 8314 Herter, Albert, Weinbergstr. 48. — VIII. 14146 Hess, Heinrich, Hallwylstr. 45. — VIII. 9263 Huber, S., Prof. Dr., Kapfsteig 50. — VIII. 14154 Keller-Schwarz, Jean, Wolfbachstr. 25. — VIII. 2535 Kretz, J., Blumengeschäft. — VIII. 7421 Latzmann, Emil, Bildhauer. — VIII. 8449 Pfister, Wilhelm, Malergesellschaft. — VIII. 8745 Pleco, Pietro, Hufschmiedmeister. — VIII. 12039 Schöpbach, Eugen, Chem.-techn. Produkte. — VIII. 14150 Stahel, Arnold, Revisor. — VIII. 14095 Turnvereinigung der Stadt Zürich. — VIII. 14099 Verein zur Förderung der Silberfuchszucht in der Schweiz. — VIII. 14108 Wolodarski, B., Vertretungen. Barmen: VIII. 14017 Witte, L. & Co., Comm.-Ges. Berlin: VIII. 13997 Gottschling, Arnold, Graphische Kunst-anstalt, S. 14. Düsseldorf: VIII. 13989 Verlag der Schliemittelindustrie, H. Kruff. Ferney-Voltaire (Ain): I. 2966 Knecht, Robert, poterie. Karlsruhe: VIII. 14085 Alt-mann, Ludwig, Silberwaren. München: VIII. 14053 Goldschmidt, Alfred, Handarbeit-werkstätten. Prag: VIII. 14121 Schriftgiesserei A.-G., II. Wasserbillig (Luxemburg): V. 8554 Locke, Fritz, für Stiftung Jesus-Maria-Josef-Monatschrift. Wien: VIII. 13905 «Das neue Volk», Zeitschrift (Georg Brückner) XI. — VIII. 14097 Rüdiger & Co., Bank- und Kommissionsgesellschaft. I. — VIII. 14065 Rittmann & Co., Pelzwaren, VII. Zagreb: VIII. 14073 «Morgenblatt», Hauptadministration.

Emmenthalische Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft, mit Sitz in Zäziwil

Aktiva

Bilanz auf 30. Juni 1926

Passiva

Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
1,645,000	—	Werttitel.	1,669,627	55
262,517	50	Bankguthaben.	—	—
1	—	Material.	238,945	45
78	90	Ausstehende Beiträge.	—	—
975	60	Kassa-Saldo.	—	—
1,908,573	—		1,908,573	—

Gr.-Höchstetten und Zäziwil, den 4. März 1927.

Emmenthalische Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft,
Der Präsident: F. Stuckl. Der Sekretär: Haldemann.

Schweizerische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft in Zürich

Aktiven

Bilanz am 31. Dezember 1926

Passiven

Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
8,415,900	—	Wertschriften.	7,309,429	38
180,000	—	Liegenschaft.	10,000	—
4,383	80	Kassa und Postscheck.	9,002	80
142,981	20	Bankguthaben.	1,414,832	82
8,743,263	—		8,743,265	—

Zürich, den 7. Mai 1927.

Schweizerische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft,
Der Direktor: E. Lutz.

La Défense Automobile et Sportive „DAS“, Genève

Actif

Bilan au 31 décembre 1926

Passif

Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
50,000	—	Engagements des actionnaires.	100,000	—
41,045	—	Valeurs mobilières.	23,732	20
437	35	Caisse et compte de chèques postaux.	2,600	—
24,396	15	Comptes-courants en banques.	209	50
5,914	—	Comptes débiteurs des agences.	163	45
3,988	75	Mobilier.	—	—
923	90	Divers.	—	—
126,705	15		126,705	15

(B. 6)

La Défense Automobile et Sportive (D.A.S.),
Le directeur: H. de Blonay.

Assurance Mutuelle Chevaline Suisse, Lausanne

Bilan au 31 décembre 1926

Actif			Passif		
Fr.	Ct.		Fr.	Ct.	
159,312	50	Valeurs.	Réserve statutaire	91,869	75
10,821	25	Cautionnement fédéral.	Finances d'entrée	Fr. 3,221.—	
31,104	25	Banques.	Cotisation des membres passifs et des		
13,970	40	Chèques postaux.	titulaires de polices suspendues	635.—	
5,898	55	Débiteurs divers.	Réserve pour risques spéciaux	3,856	—
1	—	Mobilier.	30,000	—	
47	60	Caisse.	67,220	75	
			10,000	—	
			Réserve pour sinistres en cours au 31 décembre 1926	18,209	05
221,155	55		Compte de profits et pertes	221,155	55

(B. 7)

Mutuelle Chevaline Suisse,
L'administrateur délégué: D. Huber, vét.

Annoncen-Regie:

PUBLICITAS

Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

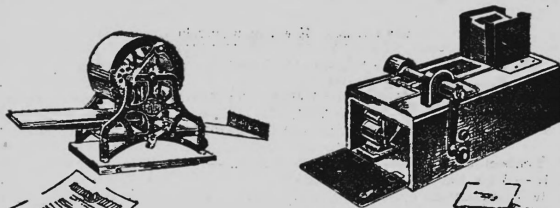
Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:

PUBLICITAS

Société Anonyme Suisse de Publicité

Wie erwirbt man neue Kunden?



Mit diesen zwei RONEO-Apparaten produzieren Sie in einer Stunde 1000 maschinengeschriebene Briefe, fertig für die Post adressiert.

Sie kommen damit schnell und billig mit Ihren Kunden in Kontakt.

Bis die Vervielfältigungsmaschine in der Stunde 1000 vollkommene maschinengeschriebene Drucksachen erzeugt, stellt die Adressiermaschine die dazu erforderlichen sauber und korrekt geschriebenen Couverts her.

Vervielfältigungsmaschine — Fr. 350.—
Adressiermaschine — Fr. 350.—
mit 10-jähriger schriftlicher Garantie.

RONEO

A.-G.

Telephon S. 19.54



Zürich

Sihlstrasse 43

Sulzer-Unternehmungen A. G. Winterthur

Die Herren Aktionäre werden hiermit eingeladen zur

13. ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 25. Mai 1927, vormittags 10 Uhr, im Kasino in Winterthur.

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1926. Decharge-Erteilung.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Aktivsaldo.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Die Bilanzen und Gewinn- und Verlustrechnungen unserer Gesellschaft und der Gebrüder Sulzer A. G. Winterthur, sowie die Revisorenberichte liegen ab 17. Mai 1927 im Bureau der Gebrüder Sulzer A. G. zur Einsicht der Aktionäre auf.

Eintrittskarten können gegen genügenden Ausweis des Aktienbesitzes bezogen werden:

- in Winterthur: bei der Schweiz. Bankgesellschaft;
- in Zürich: bei der Schweiz. Bankgesellschaft; beim Schweiz. Bankverein;
- in Basel: beim Schweiz. Bankverein; bei der Schweiz. Bankgesellschaft;
- in St. Gallen: bei der Schweiz. Bankgesellschaft; beim Schweiz. Bankverein;
- in Schaffhausen: beim Schweiz. Bankverein.

Bei diesen Stellen kann auch unser gedruckter Geschäftsbericht sowie derjenige der Gebrüder Sulzer A. G. Winterthur vom 19. Mai ab bezogen werden.

Winterthur, den 6. Mai 1927.

Der Verwaltungsrat.

Sammelladungsverkehre

von Amerika, England, Frankreich, Belgien, Holland, Deutschland, Skandinavien, für den Import überseeischer Güter. Empfangnahme von Konnossementensendungen ex Seeschiff an allen europäischen Hafenplätzen.

Internationale Spedition - Rheinschiffahrt

Freipassabfertigung. Veredlungsverkehr. Verzoilungen. Besorgung von Import- und Exportsendungen nach Deutschland (Verzoilung am bad. Bahnhof). Amtl. Güterbestättel.

Basler Lagerhausgesellschaft, Basel 21

Société d'Entrepôts de Bâle

Aktiengesellschaft der von Moos'schen Eisenwerke Luzern

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag den 28. Mai 1927, vormittags 10½ Uhr
in der Aula des Kantonschulgebäudes in Luzern

TRAKTANDEN:

1. Protokoll,
2. Entgegennahme des Geschäftsberichtes pro 1926.
3. Abnahme der Rechnung pro 1926 nach Anhörung des Berichtes der Revisoren. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle. (3380 Lz) *1454

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Gewinn und Verlustrechnung und Bericht der Revisoren liegt von heute an auf unserm Bureau, Kasernenplatz, zur Einsichtnahme auf. Ebendasselbst sind die Eintrittskarten für die Generalversammlung gegen Ausweis des Aktienbesitzes bis spätestens den 27. Mai nachmittags 5 Uhr zu beziehen.

Luzern, den 14. Mai 1927.

Der Verwaltungsrat.

Gornergratbahn-Gesellschaft

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 28. Mai 1927

nachmittags 2½ Uhr, im Bürgerhaus in Bern

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnungen und der Bilanz pro 1926 und Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
2. Wahl der Kontrollstelle für das Rechnungsjahr 1927.

Die Aktionäre, welche an dieser Versammlung teilzunehmen wünschen, können bei den nachverzeichneten Banken bis spätestens 25. Mai a. c. gegen Ausweis des Aktienbesitzes Zutrittskarten in Empfang nehmen: in Bern: bei der Berner Handelsbank; in Basel: bei der Basler Handelsbank; in Zürich: bei der Schweiz. Bankgesellschaft, bei der A. G. Leu & Cie.; in Winterthur: bei der Schweiz. Bankgesellschaft.

Der Geschäftsbericht kann von den Aktionären bei den genannten Banken vom 17. Mai hinweg bezogen werden, ab welchem Tage die Rechnungen und die Bilanz sowie der Bericht der Kontrollstelle bei unserer Betriebsdirektion in Brig zur Einsichtnahme durch die Herren Aktionäre aufliegen.

Die der Generalversammlung persönlich beiwohnenden Aktionäre erhalten für einen Aktienbesitz von mindestens 2—10 Stück 1 Freikarte zur einmaligen Fahrt, für einen Aktienbesitz von 11—25 Stück 2 und für 26 und mehr Aktien 3 Freikarten, gültig während des Monats Juni 1927.

Bern, den 14. Mai 1927.

(3810 Y) 1488

Der Verwaltungsrat.



wenn Sie aus dem Bette kommen, um sich für Ihr Tagewerk zu rüsten, wissen Sie

warmes fließendes Wasser

wohl zu schätzen. Sie fühlen sich damit besser gewaschen und in Ihrer Toilette vervollständigt!

Wie viel nützlicher aber ist ein CUMULUS Warmwasser-Boiler erst für die Hausfrau, die jeden Augenblick warmes Wasser zur Hand haben muss — und wie froh sind Sie wieder darüber, wenn Sie abends — ohne Vorbereitungen — eine Dusche oder ein Bad nehmen können. Dabei ist diese Warmwasser-Zubereitung mit dem

CUMULUS Boiler



sehr vorteilhaft, da sie durch den billigen Nachtstrom geschieht. CUMULUS ist der verbreitetste Boiler, über 15.000 sind im In- und Ausland im Betriebe. Der CUMULUS-Boiler ist nach bewährten Grundsätzen und Erfahrungen konstruiert. Verlangen Sie unsern Prospekt. Er wird Ihnen gerne kostenlos zugesandt und gibt Ihnen wissenswerte Auskunft.

Fr. Sauter A.G. Basel

Auskunft erteilen die Elektrizitätswerke und HH. Installateure.

1468

Société Suisse des Brevets Unie

K^e assemblée générale ordinaire

Vendredi, 27 mai 1927, à 17 heures, Grenzacherstr. 184, à Bâle

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs.
2. Décharge au conseil d'administration.
3. Nomination des contrôleurs.
4. Divers.

Le bilan et le compte des profits et pertes au 31 décembre 1926 et le rapport des vérificateurs des comptes peuvent être consultés dès le 16 mai 1927 au siège administratif de la société, Grenzacherstrasse 184, à Bâle. (2447 Q) *1470

Les cartes d'admission pour actions au porteur peuvent être retirées au siège administratif de la société, contre dépôt des titres, jusqu'au mercredi, 25 mai 1927.

Bâle, le 12 mai 1927.

Le conseil d'administration.

Gétaz, Romang, Ecoffey S.A.

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le vendredi 27 mai 1927, à 15 heures à l'hôtel Suisse, à Vevey.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil.
2. Rapport du vérificateur des comptes.
3. Votations sur les conclusions de ces rapports.
4. Nomination d'un contrôleur.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport du contrôleur sont à la disposition de MM. les actionnaires, aux bureaux de la direction, à Vevey, qui délivre les cartes d'admission à l'assemblée sur justification de la qualité d'actionnaire. 1490

Société Immobilière Vevey-Lac

Siège à Vevey

MM. les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

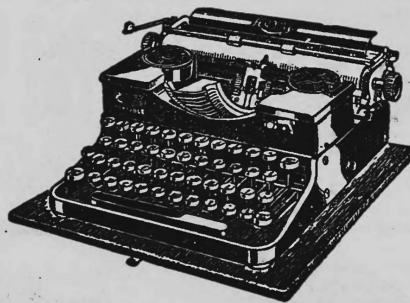
pour le samedi 28 mai 1927 à 11½ heures du matin, au bureau de Monsieur Jean Spinedi rue J. L. Hugon N° 6 à Genève.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du vérificateur des comptes.
3. Délibération et votation sur ces rapports.
4. Renouvellement du conseil d'administration.
5. Nomination du vérificateur des comptes

*1439

Everybody wants one



Die Royal Portable

Ihre Vorteile

Standard-Maschine in kleiner Ausführung

Klavatur: 4-reihige Universal-Klavatur.

Walze: 2½ cm Normalbreite.

Farbband: Normale Länge. 2-farbig mit automatischer Umschaltung.

Anschlag: Sehr leicht mit geringem Geräusch.

Rücktaste: Im Tastenfeld.

Randsteller: Bequem von vorn einstellbar ohne heben oder drehen der Maschine.

Papierführung: Mit Patent-Kartenhalter ausgerüstet.

Postkarten: Geschäftskarten etc. können sowohl vom obersten bis zum untersten und seitlich äussersten Rand beschrieben werden.

Staubschutzeinrichtung: Genau wie bei der Royal-Meistermodell.

Umschaltung: Links und rechts.

Wagen: Auf Kugeln gelagert läuft leicht und geräuschlos.

Vollkommene Sichtbarkeit der Schrift.

Die Royal-Portable wird mit schönem Koffer geliefert, der mit automat. Blockierungsvorrichtung für die Maschine ausgerüstet ist.

Generalvertretung für die Schweiz:

Theo Muggli — Zürich

Bahnhofstrasse 93

Telephon Selnau 67.56

Vertreter:

A. Muggli, Hirschengraben 10, Tel. Bw. 27.33	Bern
A. Muggli, Freiestrasse 93, Tel. B. 60.00	Basel
A. Muggli, Rue de Lausanne 75, Tel. 10.17	Fribourg
W. Häusler-Zepf, Ringstrasse 17, Tel. 2.94	Olten
Theo Muggli (Inh. O. Widmer), Poststr., Tel. 5.97	St. Gallen
W. H. Schoch & Co., Unterthor 7, Tel. 3.27	Winterthur
Jules Escher, Grabenstrasse 391, Tel. 7.26	Chur
rich. Toggenburger, Theaterstrasse 8, Tel. 30.50	Luzern
G. Porzi, Royal Office, Tour de l'Île 4, Tel. St. 560	Genève
Royal Office, Bureau Moderne S.A., Rue de Bourg 35	
	Tel. 36.83 Lausanne
Royal Office, Bureau Moderne S.A., Rue Serre 62	
	Tel. 8.39 La Chaux-de-Fonds

Société Romande d'Electricité

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le mercredi, 18 mai 1927, à 15 h. 45, au Grand Hôtel de Territet.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport des commissaires-vérificateurs des comptes.
3. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports. Fixation des dividendes.
4. Nomination des vérificateurs des comptes pour l'exercice 1927.
5. Propositions individuelles.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront remises jusqu'au 17 mai, à 18 heures, à MM. les actionnaires justifiant de la propriété des titres au Bureau de la Société, à Territet (Les Jumelles), ainsi qu'à la Direction de la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne et au siège de Vevey de la Banque Fédérale, S. A. jusqu'au 16 mai, à 18 heures.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des vérificateurs des comptes sont à la disposition de MM. les actionnaires dès le 8 mai au bureau de la Société, où ils pourront aussi se procurer des exemplaires du rapport du Conseil d'administration.

La feuille de présence sera établie dès 15 heures. (18732 M) 1345

Territet, le 28 avril 1927.

Au nom du conseil d'administration,
Le président: E. Miauton. Le secrétaire: Eel Dubochet.

Kommerzielle Anzeigen

haben den besten Erfolg im

Schweizerischen Handelsamtsblatt

Bücherexperte, Treuhandvisor und Organisator ersten Ranges

tucht Wirkungskreis, event. Association mit bestehendem Treuhandbureau. Offerten unter Chiffre L 40762 X an Publitas, Genf. :1463



Burgfluh

ab Kerns, Fahrweg
20 km v. Luzern
700 M. ü. Meer

Kurhaus und Erholungsheim.
Kont. einger. Haus. Phys.-diät. Kurmeth. (Naturheilmeth.). Psychother. Prachtv. ruh., staub- u. nebelfr. Waldgegend. Naturp. Luft u. Sonnenbäd. Diathermie etc. Sorgf. Küche, a. vegetar. oder nach Dr. Bircher. Kurarztl. Amb-Sanage. Prop. durch J. Wigger-Siegrist, Bas.



Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt in Zürich

Besonderer Geschäftszweig: Personalversicherungen

Solche Verträge haben mit unserer Anstalt abgeschlossen

- 53 Gemeinden und Körperschaften
- 44 Firmen der Woll-, Baumwoll-, Selden- und Leinen-Industrie
- 34 Banken, Treuhandinstitute und Versicherungsgesellschaften
- 20 Firmen der Lebens- und Genussmittelbranche
- 18 Fabrikations- und Handelsfirmen der Metall-, Tonwaren-, Kalk- und Cement-Industrie
- 17 Handelshäuser verschiedener Zweige
- 16 Biehndruckereien und Papierfabriken
- 11 Unternehmungen des Transport- und Nachrichtendienstes
- 10 Firmen der Bekleidungsindustrie und Warenhäuser
- 9 Installationsfirmen und Unternehmungen der Baubranche
- 7 Chemische Fabriken
- 6 Elektrizitätswerke
- 5 Unternehmungen der Uhrenindustrie

Zusammen 261 Verträge

Unsere Gruppenversicherungen werden durch Rückvergütungen am günstigen Geschäftsergebnis voll beteiligt

(OP 10480 Z) '1164

Spar- & Kreditkasse Suhrental Schöffland

Wir künden hiemit unsere sämtlichen zu

5, 5 1/4 und 5 1/2 % verzinslichen Obligationen

welche bis **30. Juni 1927 kündbar** werden, auf 6 Monate zur Rückzahlung. Die Verzinsung hört mit Ablauf der Kündigungsfrist auf.

Wir sind bereit, diese Obligationen auf 3-5 Jahre zu verlängern und vergüten vom Verfalltage an 4 3/4 %. Der eidgen. Stempel wird von uns getragen. (791 A) :879

Schöffland, den 26. März 1927.

Die Verwaltung.

LAPAG

Fabrik für landwirtschaftliche Geräte und Apparate A. G. Küssnacht (Zürich)

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. April 1927 hat die Liquidation und Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Hievon wird anmit öffentlich Kenntnis gegeben und allfällige Gläubiger der Gesellschaft aufgefordert, ihre Ansprüche an dieselbe bis spätestens Ende Juli 1927 an den Präsidenten der bestellten Liquidationskommission, Herrn F. Kindlimann in Küssnacht, anzumelden (Art. 166 O. R.) (2261 Z) :1337

Küssnacht, den 28. April 1927.

Namens der Liquidationskommission;
K. Kindlimann.

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT in Bern — Imprimerie FRITZ POCHON-JENT à Berne



Holland-America Line

Rotterdam-Boulogne/M. - Southampton
New York - Canada - Cuba - Mexico

Prochains départs pour New York

	de Boulogne	
ROTTERDAM	18 mai	
VOLENDAM	25 mai	
VEENDAM	1er juin	
N. AMSTERDAM	8 juin	
RYNDAM	11 juin	
	via Halifax	

Agence générale à Genève, 24 Grand Qual.
Société de Transports et Entrepôts At. Natural
Le Contre & Cie. et ses représentants à Bâle:
A. Blum, Heumattstrasse 3, Lucerne: R. Th. Schmidli, 3 Schwanenplatz, St-Gall: H.M. Kretzer, Alte Post

Agence générale à Zurich: J. Ouboter, Reisebureau Holland-Amerika Linie, 46 Bahnhofstrasse.

Handelsfirmen

welche ihre Geschäftsnatur zu umstellen gedenken, ist Gelegenheit geboten, bestehendes mit guter Kundschaft versehenes und ausdehnungsfähiges **Geschäft zu kaufen**. Nur Selbstreflektanten wollen sich melden. Agenten verboten. Offerten unter Chiffre H. A. B. 1447 an Publitas Bern.

dunkle Punkte

klären wir auf u. liefern rasch, zuverlässig und diskret Beweismaterial für Prozesse etc. 1409

Auskunft: Adler, Bein
Hirschengraben 8
Tel. Chr. 6182

Handels- und Rechts-Auskünfte

Renseignements commerciaux et juridiques

Aarau: Stürnemann & Sandmeyer, Adv., Not. u. Ink.
W. Frey, Notar u. Inkasso
Altdorf: Dr. F. Schmid, Adv.
Bellinzona: Rag. Fr. Bonzanigo, Inkasso, Treuhandb., Inform., Liquid.
Basel: Dr. E. Gervais, Freiestrasse 91.

Bern: Dr. J. Zehnder, Adv. Ink.
Saugarde du Crédit A.G.
Handels-Anskunftel,
Münzgraben 11, Telephone Boll. 16.38.

Davos: M. Silbermann, avoc.
Freiburg: Udry & Cie, H.K.
Genf: L. Willemin, avocat,
Ceard 11, Adv., Ink.
J. Süss et P. Jeanneret, avoc., 2, Tour Maitresse.

John Grobel, agent d'aff.
Me. John Renaud, Me.
Pierre Renaud, avocats
Croix d'or 17.

Ch. Cosandier, huissier
Lausanne: Saugarde du
Crédit S.A., Renseignements commerciaux, Pl. de la Riponne 4, Tel. 44.11.

Langano: Ufficio Fiduciaria S.A., Ink., Treuhand-Gesch.
Dr. Mejerhan & Dr. Pozzi, Handels-, Not.
Luzern: P. Widmer, Ink.

Hodel Bösch & Cie.
Dr. A. Waidis, Haldenstrasse 7. Referenzen:
Luzerner Kantonalbank,
Solothurn: Dr. Max Brosi,
Fürsprech d. Notar.

Dr. Max Studer, Fürspr. und Notar, Tel. 47.
St. Gallen: M. Baumann, R'b.,
E. Forster, R'b. u. Ink.

W. Thurn: J. Benninger, Adv. Ink.
Zug: Gustav Wyss, Ink., Ink.
Zürich: F. Wenger, Advok.,
Talstr. 39, T. Sehnau 49.99.

Bachold & Wunderli, Schw.
Inlb., Schweizerg. 12.
W. Rosenbaum-Ducommun, R'chw. Stadelhofenstrasse 26. Tel. H. 1501.

A. Lode, Peterstrasse 10, Inkass.

Les insertions

pour les

financiers, commerçants et industriels

trouvent dans la

Feuille officielle suisse du commerce

la publicité la plus étendue et la plus efficace

Régie des annonces

PUBLICITAS

Société Anonyme Suisse de Publicité